


Az Isten Aki Gazdag Irgalomban

 Leülhettek. Valahogy elfogódott voltam, amikor bejöttem és láttam Moore Testvért, és mindannyiukat itt az emelvényen, a barátokat, akiket olyan sok éve ismertem. Igen nagy megtiszteltetés itt látni őket ma este. Valahogy kicsinek érzem magam, itt állni és beszélni ilyen teológusokkal mögöttem, és talán ők helyesbítenek engem, amikor helytelen vagyok. Remélem.

² Nagyon boldogok vagyunk ma este hogy itt van egy bizonyos személy, Rose Testvérnő. Lejöttünk...Shores Testvérrrel és az asszisztensével voltam, ma, egy kis ebédre. És lefelé az úton, Williams Testvér mondta hogy Rose Testvérnő nagyon beteg. És bementünk hogy lássuk őt csak egy pillanatra, letérdeltünk. És neki magas láza volt, és valóban beteg volt. Csak egy pár imaszó, és az Úr szólt hozzánk, és mondta, “Meg fog gyógyulni, és holnap este ott lesz.” És íme itt van ma este, épp itt ül. Ez igaz.

³ Rose Testvérnő, csak egy percre állj fel, hogy ők...Hálások vagyunk az Úrnak. Ő ágyhoz kötött volt. Azt mondta, “A—az ördög egyszerűen kiveri engem mindenből. Átjöttem ide és összeomlásom volt ezzel,” valamilyen fajta torokbetegség, és így tovább. De az Úr átvezette őt, tehát mi ezért boldogok vagyunk. Köszönjük a drága Úrnak!

⁴ Most nekünk csodálatos időink voltak. És holnap este, nos, átmegyünk a—a Ramadába. És ne felejtsetek el most, hogy holnap este nem itt lesz, a Ramadában lesz. És az összejövetel kezdődik a következő este. Még egy estét élvezem kell elviselnetek, tudjátok.

⁵ Tehát az előző este én—én messzire túlmentem a célon, valahogy tettem egy kis ígéretet magamnak, hogy az év elején, hogy én egyszerűen le fogom faragni az Üzeneteket három, vagy négy, öt óráról, úgy körülbelül harminc vagy negyven percre. És amint azt tegnap este mondtam nektek, a feleségem kommentált engem vasárnap, így szólva, “Egészen jól csináltad.” Tehát—tehát akkor, persze, nekem tegnap este jönnöm kellett és azt összeromboltam, látjátok. De én tegnap este ötvenöt percet voltam, harminc helyett.

⁶ Lefelé jövet, ma este, Billy azt mondta, “Miről fogsz beszélni?”

⁷ Azt mondtam, “Hát, van nekem egy pár kis jegyzetem kiírva itt, és néhány íráshely. Nem tudom, valamelyiket közülük, négy vagy öt különböző Üzenet.” Mondtam, “Érezni fogom amikor lemegyek oda, és látom hogy mi folyik.”

⁸ Ő mondta, “Megígérted hogy imádkozni fogsz minden beteg emberért.”

Mondtam, “Igen, uram. Mennyi jegyed van?”

Mondta, “Kétszáz.”

Mondtam, “Jobb ha azokkal kezdem ma este.”

⁹ És ő mondta, “Most emlékezzél, neked csak tizenöt perced van a beszédre.” Mondta, “A többit már az előző este felhasználtad.” [Branham Testvér és a gyülekezet nevet—Szerk.] Nekünk sietni kell, ugye?

¹⁰ Nos, mi tettünk nektek ígéretet, hogy imádkozni fogunk azokért az emberekért, akiknek imajegyük van, és mi—mi bennünket természetesen az ígéret kötelez. Nem tudjuk mindannyiukat áthozni ezeken a sorokon, és nem is tudnám őket egyenként hívni kint a hallgatóságban. Még akkor sem ha a Szent Szellem adná nekem, én—én egyszerűen nem bírom azt ki. Az egyszerűen túl sok rajtam. És, de mi mindnyájan ismerjük ezeket a dolgokat. Mi tudjuk hogy Isten még mindig Isten. Nem ez az ami gyógyít. Ez csupán az ami felépíti a hitet, hogy tudassa velünk hogy mi az Ő jelenlétében vagyunk.

¹¹ És mi fogunk ma este imádkozni mindazokért a beteg emberekért, mindegyikükért, akiknek van imajegyük, hogy imádkozzanak értük. És azután holnap este, odaát a Ramadában, megpróbálunk kiadni néhányval többet, és elkezdünk imádkozni értük odaát, mert holnap este is az enyém lesz. És azt hiszem hogy van egy összejövetelel estém, talán egy reggeli is. Attól függ hogy hogyan derülnek ki a dolgok.

¹² Van valaki, a beszélők egyike, aki nem jelent meg; még eddig nem, nem hiszem. Humburg Testvér, vagy hogy... [Egy testvér mondja, “Amburgy.”—Szerk.] Amburgy, Amburgy, Kash Amburgy. Tehát én—én mindezt rosszul használok, ez a Német név. En—én azt hiszem hogy ez német. Tehát talán nekem valahogy beugranom kell, ahogy mi ezt hívjuk, elnézést a kifejezésért, ő helyette.

¹³ Tehát nekünk csodálatos időszakunk van az Úrban, mindamellett. Mindannyiokat felé, ha van itt ma este néhány idegen, az biztos hogy mi nagyon örülünk hogy itt vagytok velünk, és bízunk abban hogy az Úr megáld benneteket. Imádkozom hogy ne legyen egy beteg ember sem az épületben amikor ma este elmegyünk, hogy a mi Urunk jöjjön le az Ő nagy erejével, és gyógyítson meg mindenkit akik betegek és szenvedők.

¹⁴ Korábban itt, én az egyéneket külön elbeszélgetésre szoktam vinni, néhányat a nehéz esetek közül akiket nem tudtunk megoldani. Aztán olyan gyorsan szaporodott, amíg kellett, az Úr folyamatosan megáldotta, amíg három vagy négyszázan vártak már, és így azután az emberek érzései

megsérültek mert várniuk kellett. Talán, a sok időn, kellett hogy várjál talán egy vagy két évet is, azért hogy bekerüljél, látjátok, csak az összejövetelük között, hogy be tudjuk őket vinni az elbeszélgetésekre. És mi egyszerűen ültünk és vártunk az Úrra amíg Ő megmondta nekünk pontosan az esetet.

¹⁵ Kétségtelen hogy ma este ülnek itt emberek akik résztvettek azokon a speciális elbeszélgetéseken. Vannak? Hadd lássalak benneteket, emeljétek fel a kezeiteket. A speciális elbeszélgetéseken. Igen, ott ül, tehát, és tudja hogy az úgy van. Egyszerűen vártunk hogy megtudjuk hogy mit mond az Úr, hogy az az eset. . . És aztán le kellett ezt állítanom itt bizonyos idővel ezelőtt. Mondtam Billy-nek hogy nem tudunk több privát elbeszélgetést csinálni.

¹⁶ Látjátok, én—én—én épp elmúltam huszonöt nemrég, már másodszor, és haladok a harmadik felé. És így amint te egy kicsit öregebbé válsz, hát, te már nem, te. . . valahogy nem tudsz már úgy kitartani ahogy korábban. Lépéseid rövidülnek. És—és, persze, Moore Testvér még nem tud arról semmit. Ő. . . Azt hiszem hogy mi valahol ugyanolyan idősök vagyunk.

¹⁷ De sok víz lefolyt a folyón amióta te és én, és Brown Testvér idejöttünk először, Outlaw Testvérral és Garcia Testvérral, és Fuller Testvérral. Kíváncsi vagyok hogy ezek az emberek itt vannak-e ma este? Garcia Testvér, Fuller Testvér, Outlaw Testvér, itt vannak? Emeljétek fel a kezeiteket ha itt vagytok. Igen, ott van, azt hiszem, Fuller Testvér, ha nem tévedek. Outlaw Testvér ideát itt. Garcia Testvér, én—én azt hiszem, mégis elhagyta Phoenix-et. Azt hiszem így van. Ő—ő elhagyta Phoenix-et, és odaát van Californiában. Hát, azok biztos hogy nagy napok voltak, és én még ugyanazt az Üzenetet hiszem ami nekem akkor volt, "Jézus Krisztus tegnap, ma, és mindörökké ugyanaz." Azt hiszem hogy ez úgy. . . Hát, Becky csecsemő volt. Ez úgy tizenkilenc éve volt.

¹⁸ És most ő egy nagy, öreg, kövér, csúnya lány aki ott kint ül valahol, tizenkilenc éves. Hol vagy, Becky? Fiú, ő ezért elkap engem. Emlékszem amikor hordtam őt a karomon. Biztos nehéz munkám lenne azt csinálni ma este.

¹⁹ Emlékszem odaát egy este Garcia Testvér gyülekezetében, ő egy ici-pici lány volt. És én azt mondtam, "Ma este nekünk egy nemzetközi összejövetelünk van." Mondtam, "A spanyolokhoz beszélek." És azt mondtam, "A feleségem itt egy német." Mondtam, "Én ír vagyok." És mondtam, "És a kislányom egy indián." és ez volt Becky.

²⁰ Tehát amikor kimentem a hátsó ajtón, volt ott kint egy kis mexikói lány, aki azt mondta, "Branham Testvér!"

Mondtam, "Igen, édes, mit akarsz?"

Mondta, "Nem gondolod hogy a kisgyermeked egy kicsit sápadt, ahhoz hogy egy indián legyen?" Ő szőke, tudjátok.

És azt mondtam, "Csak cselekedeteiben indián."

²¹ Hát, mi hálásak vagyunk, hogy újra itt lehetünk ma este. Most mielőtt közeledünk az Igéhez, közeledjünk Őhozzá, mert Ő az Ige. Amikor az Ige szemmeláthatóvá lesz, akkor ez Ő bennetek.

²² Amint azt mi tegnap este vettük az *Ellenszegülés Magjában*, értékeltétek ezt, az Úr áldását? ["Ámen."] Én—én bizonyára értékeltém hogy ezt az Üzenetet hoztam nektek. És mi látjuk hogy mik a magok.

²³ Most van ott egy különleges kérés ma este, csak valami különleges? Talán valaki közületek, akik ebben az imasorban benne lesztek, azt mondja, "Istenem, légy irgalmas. Amikor jövök hogy imádkozzanak értem, hadd nőjön fel a hitem úgy hogy megfeleljen a feltételeknek." És—és talán valakinek van egy szerette, beteg, és valami. Felemelnétek csak egyszerűen a kezeteiket hogy Isten csupán lenézzen és mondja...Most ha ez...Nem is tudjátok hogy milyen érzéssel tölt el engem ha odanézek. Csak nézzetek itt a szükségekre! Lelkész testvérek, csak nézzetek oda. Látjátok? Most, ha ez engem ilyen érzéssel tölt el, akkor mit tesz ez a mi Atyánkkal? Bizonyára.

Most imádkozzunk.

²⁴ Kedves Jézus, most közelítünk az irgalom nagy Trónjához, ezen a mindenre elegendő Néven keresztül. "Mert nem adatott más Név az emberek között amely által nekünk üdvözülni lehet, hanem egyedül ez az Úr Jézus Neve." És mi az Ő Nevében jövünk. És imádkozunk, Mennyei Atyánk, hogy Te fogadj el bennünket, ma este, mint a Te hívó gyermekeidet. És bocsásd meg a hitetlenségünket, Urunk. Segíts ezen ma este, hogy az legyen hogy mi teljességgel higgyük Isten minden Szavát ma este, mindazon dolgokért amelyekre szükségünk van.

²⁵ Te tudod hogy mi van ezek alatt a kezek alatt, amelyek fel lettek emelve; vannak betegségek, néhányan családi bajban vannak, néhányan anyagi bajban vannak, néhányan közülük ki vannak merülve, talán van néhány visszacsúszott, néhányan bűnösök. Bármi is a szükség, Te felülmúlsz bármely ellenséget. Tehát imádkozunk, Urunk, hogy—hogy ma este, hogy ismerjük fel hogy a mi ellenségünk, mindegyik, vereséget szenvedett, még maga a halál is. És hogy mi több mint hódítók vagyunk Őbenne, Aki—Aki, Aki—Aki szeretett bennünket és odaadta Önmagát értünk, és megmosott bennünket az Ő Vérében.

²⁶ Imádkozunk, Urunk, hogy minden hitetlenség, minden kétség, minden idegesség, mindaz ami nem hasonlít Istenre, meneküljön el tőlünk ma este, hogy a Szent Szellemnek lehessen elsőbbsége a mi szíveinkben. Beszéljen Ő hozzánk egy titokzatos módon. Beszéljen Ő hozzánk az Ő Erejében. Támassza fel azokat akik—akik szellemben halottak, hozza

vissza az egészséget azoknak akik betegek és szenvedők, emelje fel a gyöngé térdeket, a kimerült kezeket amelyek lelógnak. És legyen az örvendezésnek ideje.

²⁷ Törjön elő ma este, Urunk, hogy elhagyja ezt a helyet, menjen a Ramada Fogadóba, és kezdje el a legnagyobb összejövetelt amely valaha is meg lett tartva ebben a városban. Urunk, mialatt mi összegyűltünk és imádkozunk! Te azt mondtad, “Ha a nép amely az Én Nevem által neveztetik, összegyűlik és imádkozik, akkor én meghallgatom azt a Mennyből.” És, Istenünk, mi imádkozunk hogy ez ma este úgy legyen.

²⁸ Most, Atyánk, amint mi az Igét olvassuk, senki nem tudja Azt értelmezni csak Te, Te vagy a Te Saját értelmeződ, és mi imádkozunk hogy Te értelmezd nekünk a dolgokat amelyeket ma este olvasunk. Mert mi ezt Jézus Nevében kérjük. Ámen.

²⁹ Most ha sokan közületek csak le szeretnétek jegyezni az Íráshelyeket, melyeket egy lelkész olvas. És én szeretném hogy ti, ma este, ha megtennétek, lapozzatok az Efézusi levélhez.

³⁰ És az elmúlt vasárnap én az Efézusi levélről beszéltem, hogyan Józsué Könyve az Ó-Testamentum Efézusi levele volt, és hogy egy megudltás könyve volt.

³¹ És a megváltásnak két különböző része van: “kijönni” és “belépni.” Először, neked ki kell jönni. Néhány ember be akarja magával hozni a világot; de neked ki kell jönnöd a világból, hogy belépjél Krisztusba. Ki kell jönnöd a hitetlenségből, hogy belépjél a hitbe. Nem lehet egy dolog sem a te utadban. Ahhoz hogy valóban igazi hited legyen, neked teljességgel el kell hagyni mindent amely ellentétes az Isten Igéjével, hátra, hogy belépjél a hitbe.

³² És az volt az Ó-Testamentumnak az Efézusi Könyve, Józsué. Ahol, Mózes képviselte a törvényt, senkit nem tudott üdvözíteni; de a kegyelem tudott, és itt Józsué ugyanaz a szó mint Jézus, “Jehova-üdvözítő.”

³³ És most akkor, mi felismerjük hogy mi egy másik Efézusiakhoz jöttünk, egy másik Efézushoz most. Ahol, az, a mi intellektuális felekezeteinkben és így tovább, és minden iskolázási programjaink elérkeztek az ő—az ő Jordánjukhoz, akkor nekünk kell hogy újra legyen egy—egy Efézusunk. Kell hogy legyen nekünk egy kivonulásunk, hogy “kijönni” és hogy “bemenni”, az Elragadtatásra.

³⁴ Ma este olvasni fogunk az Efézusi levél 2. részéből. Csak azért mondtam ezt, hogy elérkezhessetek a—a helyhez, vagy hogy a részhez lapozhassatok.

Titeket, és titeket megelevenített, akik halottak voltatok a vétkekben és a bűnökben:

Amelyekben az elmúlt időkben ti jártatok, e világ folyása szerint, a levegőbeli fejedelemsés ereje szerint, ama szellem szerint amely most az engedetlenség gyermekeiben munkál:

Akik között nekünk is mindnyájunknak is egykor volt érintkezésünk a testnek kívánságaiban, betöltve a testnek és a gondolatoknak kívánságát; és természet szerint a haragnak gyermekei voltunk, épp úgy mint mások.

De Isten, Aki gazdag irgalomban, az Ő nagy szeretetért amellyel bennünket szeretett,

Még amikor halottak voltunk a bűnben, Ő megelevenített bennünket Ővele együtt, vagy megelevenített bennünket Krisztussal együtt, (kegyelem által üdvözültök;)

³⁵ Ebből akarok venni egy keveset, vagy a versnek egy részét, “de Isten,” *Az Isten Aki Irgalomban Gazdag.*

³⁶ Akarom hogy megfigyeljétek itt a prófétáról, helyesebben apostolról Pálról, aki—aki, ahogy ő erről említést tett, ahogy, “benneteket Ő megelevenített, aki egykor halottak voltatok. Benneteket Ő megelevenített, akik egykor halottak voltatok, halottak bűnben és vétségekben; a világ dolgai után jártatok, a test kívánságai után, és betöltve a gondolatnak vágyait. Ő . . .”

³⁷ Mi okozta ezt a változást, látjátok? És mi okozta azt, “az egyik időből amikor halottak voltunk,” a megelevenítést? *Megeleveníteni* szó jelentése, “élővé téve.” Volt egy változás, a halálból az Életre. Nincs más, nincs más dolog amely történhetne bármely személlyel, ilyen nagy, minthogy átváltoztatni őt a halálból az Életre. Egy ember, ha ő haldokolna, fizikailag, és meg lehetne gyógyítani fizikailag, akkor ez egy nagy dolog lenne, de semmi nincs olyan nagy mint amikor ő szellemi halott, és Isten megelevenítette őt az Életre.

³⁸ “Ti egykor, az elmúlt időkben halottak voltatok.” Halottak voltatok. Még itt ma este is sokan, egy időben, visszatekinthettek és tudhatjátok hogy halottak voltatok. De most miért nem vagytok halottak ma este, amint akkor voltatok? Megérdemeltétek azt, mert bűnösök voltatok, “de Isten Aki gazdag irgalomban.” Az az—az az a dolog, “Isten Aki gazdag volt.” Mindezek a dolgok amelyek mi voltunk, “de Isten”! Az végezte a változást épp ott, “Isten, Aki gazdag irgalomban”!

³⁹ Óh, én olyan boldog vagyok azért, hogy Ő gazdag irgalomban. Ha Ő csupán pénzben lett volna gazdag, ha Ő csupán anyagiakban lett volna gazdag, ami egyébként Ő, de mégis a legnagyobb dolog hogy irgalomban gazdag. Óh, milyen nagy az a szó, hogy mi egykor halottak voltunk.

⁴⁰ És mi a másik este beszéltünk arról hogy a magnak meg kell hálnia. És mindennek az élet csírája körül nem csak hogy meg kell hálnia, hanem meg kell rothadnia. Ha nem rothad meg, akkor nem élhet. És a *rothadás*, “teljesen megszűntetni; az be van fejezve.” És amíg nem jutunk el arra a helyre hogy ami saját elképzeléseink és saját gondolataink teljesen el nem tűntek és el nem rothadtak tőlünk, és akkor tud az élet csírája elkezdeni élni.

⁴¹ Most—most mi esetleg, esetleg beszűrnék itt egy kicsi tanítást, amit én nem... Ha nem hiszitek, hát rendben van. Az egyszerűen rendben van. Én hiszem. Én hiszem, hogy—hogy egy ember, amikor ő erre a világra születik, hogy amikor te egy kicsi baba vagy, a világra születve, nem lehetnél volna itt Isten előre ismerete nélkül, mert Ő végtelen és tud mindent. És amikor a kisbaba beleszületik a világba, akkor van valami abban a babában. Ha neki valaha lesz Élete, van ott egy kicsi valami bent, a gyermekben akkor, amelyhez ő előbb vagy utóbb odaérkezik. A kis mag benne van. Most ha ti vesztek... Az Írás világosan ismerteti azt.

⁴² Most ha neked ma este Örökkévaló Életed van, ha nekünk Örökkévaló Életünk van, akkor mi mindig voltunk, mert az Örökkévaló Életnek csak egy formája van. Mi mindig voltunk. És annak az oka hogy mi voltunk, mert mi Istennek egy része vagyunk. És Isten az egyedüli dolog amely Örökkévaló.

⁴³ És amint Melkisédek tizedet fogadott Ábrahámától, és számít lett az ő dédunokájának, Lévinek, aki akkor még Ábrahám ágyékában volt; tizedet fizetett, mert ő még Ábrahám ágyékában volt, amikor ő Melkisédekkel találkozott. Akarok erről beszélni odaát a másik helyen, egy reggelen. *Ki Ez A Melkisédek?* Most figyeljétek meg azt. Egész a kezdetkor, Isten tudta, hogy ez a fiú meg fog érkezni. Ő tudott mindent.

⁴⁴ Most mi Istennek egy része vagyunk. Ti mindig azok voltatok. Nem emlékeztek rá, mert csupán Istennek egy tulajdonsága voltatok. Csupán az Ő gondolataiban voltatok. A ti nevetek, ha az valaha is az Élet Könyvében volt, az már a világ megalapítása előtt oda lett téve. Tudta, hogy mik voltatok.

⁴⁵ Én ezt csupán mondom, nem azért hogy tanítást keverjek, hanem hogy helyesbítsem ezt, hogy mi távol kerülhessünk ettől a félelemtől és ijedségtől. Te nem tudod hogy ki vagy. Ti nem lesztek, hanem ti most Isten fiai vagytok. Látjátok, ti mindig Isten fiai voltatok. Látjátok?

⁴⁶ Mert amikor Istennek benne voltatok a gondolatában a kezdetkor, benne kellett legyetek, valótok valamely része, Életek amely most bennetek van, Istennel kellett hogy legyen azelőtt. Hát, amikor Ő, még mielőtt ti anyagivá lettek itt a földön, mielőtt semmi más nem volt, csak Isten, ti az Ő tulajdonságainak egyike voltatok. Ő tudta hogy mi lesz a

nevetek. Tudta hogy milyen színű lesz a hajatok. Ő tudott rólatok mindent. Az egyetlen dolog ami történt, hogy amikor ti bűnösökként. . .

⁴⁷ Sokan közületek közösségben lehet—lehet velem ebben a gondolatban. Amikor te egy kisfiú, vagy kislány voltál, járkáltál körbe és voltak bizonyos dolgok amelyek igazságosak, ahol azok nem zavarták a többi gyereket, úgy tűnt mintha valami tebenned felkiáltott volna. Ott volt Isten valahol, de te még egy bűnös voltál. Emlékeztek erre [Gyülekezet mondja, “Ámen.”—Szerk.] Bizonyára. Most mi volt ez? Az volt az Életnek kicsi formája bennetek akkor.

⁴⁸ És aztán egy idő után, hallottátok az Evangéliumot. Talán gyülekezetbe jártatok, felszedtétek *ezt* és *azt*, és jártatok felekezetről felekezetre. De egy napon, mivel ti Isten részei vagytok, az Ige része kellett hogy legyetek. És amikor hallottátok az Igét, akkor tudtátok hogy honnan jöttetek, tudtátok hogy mi volt az Igazság. Ti mindig voltatok, a mag mindig bennetek volt. Az Ige látta az Igét amely bennetek volt, az a világ megalapítása előtt volt, látta az Igét és ti Ahhoz jöttetek.

⁴⁹ Mint az én kis sas történetem, ahogy az a kis sas ki lett költve a tyúk alatt. És a kis pajtás együtt járkált a csirkékkel, ő, a tyúk kotyogott, és ő nem értette az ő kotyogását. És—és a kiscsirkék, az ő eledelük ami a baromfi udvarban volt, ő—ő nem értette azt, hogy ők azt hogyan tették. De volt valami őbenne, ami másnak tűnt mint amik a csirkék voltak, mert ő kezdetben egy sas volt. Ez igaz. Egy napon a mamája jött keresni őt, és, amikor ő meghallotta a sas kiáltását, akkor az különbözött a tyúk kotkodácsolásától.

⁵⁰ És ez az ahogy ez minden újjászületett hívővel van. Hallhatod az összes teológiát amit csak akarsz, és mind az ember-készítette ellenszegüléseket; de amikor az Ige kivillan ott, akkor van valami ami megragad, és te Ahhoz jössz. “Ti akik egykor halottak voltatok a bűnökben (azt az életet) elevenítette meg Ő.” Először kell hogy legyen egy Élet ott, amit megeleveníthet. Isten, az Ő előre ismerete által, tudott mindent. És mi eleve el lettünk rendelve hogy Isten fiai és lányai legyünk. “Ti akik egykor halottak voltatok a bűnben és vétségekben, amelyekben mi korábban mindannyian töltöttük az időnket, de Ő megelevenített.”

⁵¹ Figyeljetek Pálra, amikor Pál egy nagy teológus volt. De amikor ő szemtől szembe került az Igével, Jézussal, akkor az megelevenedett. Ő egész gyorsan Életre jött, mert ő arra el volt rendelve. A . . . Ő az Igének része volt; és amikor az Ige látta az Igét, akkor az volt az ő természete. A tyúkok összes kotkodácsolása, az ortodox gyülekezetekben nem volt rá hatással; ő látta az Igét. Az neki része volt. Ő egy sas volt. Ő nem egy csirke volt; ő csupán velük volt a baromfi udvarban. De ő sas volt, kezdettől fogva.

⁵² Hallottam egy hasonló kis történetet, remélem hogy nem hangzik szentségtörésnek, egy kiskacsáról amely egy tyúk alatt született egyszer. Ő nem tudta megérteni. Egy furcsa kinézetű kis pajtás, furcsa fickó, és ő nem tudta megérteni a port és mindent. Ők a baromfi udvarban játszottak. De egy napon az öreg tyúk kivezette a kis ivadékot az udvar mögé, és ő ott megérezte a vizet. Hát, ő megindult a víz felé olyan erősen amennyire csak tudott. Miért? Ő még soha nem volt előtte egy tavon. Soha nem volt még vízben. De ő egy kacska volt, kezdettől fogva. Az egyetlen dolog amit neki tenni kellett, hogy magához térjen.

⁵³ Ez ugyanaz a dolog ahogy a hívő van. Van valami benne, ami, amikor ő szemtől szembe találkozik Istennel, akkor ő magához tér. Az a mag benne van, és az megelevenedett. Istenem, ez igaz, és ő elrepül a világ dolgaitól. Azok halottá válnak számára. Istenem, emlékszem, hogy mi mindnyájan az elmúlt időben a világnak azokban a dolgaiban éltük életünket. De amikor egyszer megragadtuk azt a valódi Dolgot, valami ami megelevenített bennünket, egy kis mag ami Életre jött, aztán a világ minden dolgai ott helyben elrothadtak. Nekünk nem volt többé vágunk arra.

⁵⁴ “Aki Istentől született, az nem vétkezik. Az egyszer megtisztított imádónak nincs többé bűntudata, nincs többé vágya vétkezni.” A bűn kérdésnek vége. Te Isten egy részévé váltál, Krisztusban. Krisztus meghalt hogy megváltson téged.

⁵⁵ Most csak gondoljuk el mindazt ami belőlünk lett volna ha nem lett volna Istentől. De Isten, az Ő gazdag irgalmában, hogyan Ő ma este megváltott bennünket! Hol lettünk volna ma este, ha nem lett volna Isten gazdag irgalma rajtunk?

⁵⁶ Egykor a világ annyira bűnös volt, hogy az ember romlást hozott a földre amíg Isten még azt is megbánta hogy valaha is embert alkotott. Az egész fej teljesen meg volt rothadva, az egész test, és Isten még azt is megbánta hogy Ő valaha is embert alkotott. Tehát Ő ezt mondta, “El fogom pusztítani az embert akit teremtettem.” El fogja pusztítani őket mert neki nincs semmi más mint csak egy csomó romlás.

⁵⁷ És az egész emberi faj el lett volna törölve abban az időben, de Isten, irgalmában gazdag, nem engedte hogy az ártatlan elveszen a bűnössel. És Ő elment és biztosított egy utat azok számára kik be akartak jönni, akik tenni akarták azt ami helyes. Ő alkotott egy irgalmas utat azok számára akik kívánták az irgalmat, és Ő készített egy bárkát. Más szavakkal, Ő tett szárnyakat az Ő sasaira, hogy azok elrepülhessenek az ítélet felett, és ne fulladjanak meg a csirkékkel. De Ő—Ő csinált egy kimenekedési utat Noé napjaiban. Ez készítette Őt erre, hogy ellássa ezzel, mert Ő gazdag volt irgalmában.

⁵⁸ De miután Ő ellátta a népet egy úttal, és aztán ők visszautasították azt, nos, az oka hogy ők azt visszautasították az volt, mert nem volt semmi ott bennük ami azt fogadja. Nincs ott semmi ami fogadja azt. Anyám szokta mondani, “Nem vehetsz vért egy tarló répából, mert a tarló répában nincs vér.” Tehát ha ott bent nincs semmi Élet forma hogy Azt fogadja, akkor Azt nem lehet fogadni.

⁵⁹ Ez az oka annak hogy a farizeusok egyenesen Jézus arcába nézhettek, és Őt “Belzebubnak” hívhatták, mert nem volt bennük semmi hogy fogadja Őt. “De mindenki, akit az Atya Nekem adott,” Ő mondta, “Hozzám fog jönni.” Van—van valamilyen módja hogy az be lesz mutatva.

⁶⁰ Néha beszélhetsz emberekkel az utcákon, beszélhetsz velük az Úrról, ők egyenesen belenevetnek az arcodba. Hát, nekünk akkor is tennünk kell ezt. De hallgassátok, “Nincs senki aki Hozzám jöhet ha az én Atyám nem vonja őt először.” Istennek kell tenni a vonzást. Ott kell hogy legyen egy Élet. “És mindenki akiket Ő Nekem adott, Hozzám fog jönni.”

⁶¹ Ő gondoskodott azokról akik akarták a megváltást. Gondoskodott azokról akik akarják a gyógyulást. És aztán mert Ő ezt tette, Őt ez gazdaggá teszi irgalomban, amint Ő mindig is gazdag volt irgalomban. Úgy kell lennie, hogy ha te visszautasítod Ezt, akkor nincs más hátra mint az Ítélet, mert a bűnt meg kell ítélni.

⁶² Fáraó, amikor ő bement a—a tengerbe, mint egy utánzó, úgy nézett ki hogy ő be tud menni úgy mint Mózes. Mózes az ő seregével, és Fáraó az ő seregével, mindkettőjüknek el kellett volna pusztulniuk a tengerben, úgy nézett ki. De Isten, irgalomban gazdagon, készített egy kimenekedési utat a Zsidó gyermekek számára, (miért?) mert ők a kötelesség vonalát követték, ők az Igét követték.

⁶³ Most az az egyedüli útja annak hogy irgalmasságot kapjunk, hogy kövessük azokat az útmutatásokat amelyeket Isten adott nekünk hogy kövessük azokat. Ez az egyetlen módja hogy Ő irgalmat mutathasson, hogy amikor követjük azt, amit Ő mondott.

⁶⁴ Mint az a kis vita nem olyan régen, egy lelkésszel aki azt mondta hogy én egy apostoli Tant tanítottam ezekben a napokban. Azt hiszem hogy beszéltem erről egy vagy két estével ezelőtt, vagy valamikor, ahogy ő mondta, “Te megpróbálsz befecskendezni ebbe a korba egy apostoli Tanítást.” Mondta, “Az apostoli kor megszűnt, az apostolokkal.”

Megkérdeztem tőle, “Nos, hiszel te az Igében?”

Ő azt mondta, “Igen.”

⁶⁵ Mondtam, “A Jelenések 22:18 mondja, hogy ‘Aki elvesz egy Szót Ebből, vagy hozzáad egy szót Ehhez,’ nem csak két szót; egy Szót, kivesz egy Szót.”

Mondta, “Én hiszem azt.”

⁶⁶ Mondtam, “Akkor én meg tudom neked mondani, hogy hol lett adva az apostoli kor, hol lettek adva a Gyülekezetnek az apostoli Áldások; most pedig mondd meg nekem te hogy Isten hol vette ki azokat a Gyülekezetből, az Ige által. Te nem teheted ezt; az nincs ott.” Mondtam, “Most emlékezzél, hogy Péter, Pünkösöd Napján, ahol ő volt az—az apostoli kor bevezetője. És ő mindenkinek mondta, hogy, ‘Térjetek meg, és keresztelek’ meg a Jézus Krisztus Nevében a bűnök bocsánatára, és megkapjátok a Szent Szellem ajándékát. Mert néktek lett az ígélet, és a ti gyermekeiteknek, és mindazoknak akik távol vannak, ahányat az Úr a mi Istenünk elhív.”

⁶⁷ Most ha ti figyelni akartok valami felekezeti tyúk kotkodácsolására, és ott kint akartok élni a világnak dolgaiban, akkor ez mutatja hogy valami rossz. Mert, Az az Ige. “Aki akar, jöhet.” És ha neked van egy akaratod, akkor jönnöd kellene. De ha nincs semmi akaratod, akkor te egy szomorú állapotban vagy. De ha van egy akaratod hogy jöjj, akkor gyere és kövesd Isten formuláját!

⁶⁸ És Ő soha nem mulasztja el beteljesíteni azt amit Ő megígért. Én egykor fiatal voltam, és most öreg vagyok, én soha nem láttam Őt kudarcot vallani az Ő Igéjében. Mert Ő mindent meg tud tenni, csak kudarcot vallani nem. Ő nem tud kudarcot vallani. Isten nem tud. Lehetetlen Isten számára hogy kudarcot valljon, és mellette Isten maradjon. Neki kell hogy, hogy azt tegye.

⁶⁹ Most Fáraó serege megpróbálta utánozni, mert ők nem voltak elhíva és nekik nem volt meg az az Élet. Bele a... Az ígélet nem a Fáraónak adatott. Az ígélet nem neki lett adva az ígélet földjére.

⁷⁰ És egy utánzó, aki megpróbálja követni a valódi hívőt aki olyanra lett elhívva, az csak gúnyt csinál belőle. Ez az ami a baj a mi vallásos rendszerünkkel ma. Túlságosan sok ember próbálja utánozni a Szent Szellemet, túlságosan sok ember próbálja utánozni a keresztséget, túlságosan sok ember próbálja utánozni az apostoli kort. Ez hívők számára van, és csak azoknak. Isten készített egy utat, irgalomban gazdag, hogy az Ő gyermekei ne vesszenek el. Készített számukra egy utat.

⁷¹ Most, Fáraó, amikor megpróbálta őket üldözni, abba a vízbe fulladt bele, amely megmentette Mózes és csoportját. Nos, Mózes nem fulladt bele, mert Isten gazdag irgalomban feléjük akik követik az Ő általa ellátott utat. Ámen.

⁷² Értitek hogy miről berzélek? Hogy ma este azok az emberek akik nem hisznek az Isteni gyógyításban, emberek akik nem hisznek a Szent Szellem keresztségben, hogyan kaphatnak ők bármit? Isten gazdag irgalomban azok felé akik Őt követik; nem egy hitvallást, hanem Istent.

⁷³ Isten az Ige, és Az testté lett és közöttünk lakozott, most, hogy Ő létre hozhassa Isten többi tulajdonságait. A test, Jézus, Isten teste volt, egy tulajdonság. Mózes látta Őt elhaladni, az Ő hátát; senki nem látta az Ő arcát. De most mi láttuk Őt, mi szemléltük Őt, láttuk Őt mint az Áldozatot. Most, látjátok, Ő Istennek egy tulajdonsága volt, bemutatva, az Ige. Az az ami Ő volt.

⁷⁴ És amikor bármely hívő Istenhez jön, Isten Igéjének tulajdonságává válik, ő arra van használva hogy szemmeláthatóvá tegye az Igét amely ama a napra van megígérve. Látjátok? Ez igaz. Isten, irgalomban gazdag, soha nem hagyott bennünket bizonyosság nélkül. Ő gazdag irgalomban.

⁷⁵ Azt találjuk most hogy Isten annyira irgalmas volt Mózeshez ott kint a holt tengerben, ott kint a Vörös Tengerben, helyesebben. Azután, amikor Ő itt azt mondta a II.Mózes 19:4-ben, Ő azt mondta, "Sas szárnyakon vittelek el benneteket, Magamhoz hoztalak benneteket. Hordozta őket sas szárnyakon, és Magamhoz hoztalak benneteket!" Volt ott más ember is, a tenger közepén kint, aki megpróbált utánozni. De mi? "Ő sas szárnyakon vitte őket."

⁷⁶ Most Isten mindig sasokhoz hasonlítja az Ő prófétáit. És mi volt az? Mózes volt az Ő hírnöke. És ők Mózeset követték, és az volt a sas szárny, amelyen ők hordozva voltak, mert ő vitte Isten üzenetét. És az emberek azt követték. Ők Istent követték amint ők Mózeset követték az Ő szabadítási üzenetével. És a Biblia mondta hogy, "Ő, ők nem vesztek el azokkal, akik nem hittek." Mert, Isten gazdag volt hozzájuk irgalomban, mert ők követték az Ő parancsolatait. Isten azt akarja hogy kövessük az Ő parancsolatait.

⁷⁷ Ugyanezt mondhatnánk Kóréről és Dáthánról és az ő hitetlen emberekből álló bandájukról, amint ők utánozni próbáltak. Megpróbáltak valamit belehelyezni Isten programjába. Nekik nem tetszett az egy-ember program. Nekik nem tetszett az. Nekik valamit tenni kellett. Kóré mondta, "Hát, van itt több szeut ember, mint csak Mózes. Te úgy teszel, mintha te lennél az egyetlen part...Vagy helyesebben az egyetlen kavics a parton." És azt mondta, "En-én...nem kellene ezt tenned. És van még itt több ember is."

⁷⁸ És Mózes tudta hogy neki azokat a gyermekeket át kell vinni az ígéret földjére, mert az ígéret neki lett adva. Neki át kellett vinni őket az ígéret földjére.

⁷⁹ És, ma, a Szent Szellem itt van hogy igazolja Isten Igéjét, és ez a sas szárny amelyen nekünk utaznunk kellene; nem valamiféle ember-készítette teológián. Hanem nekünk a sasnak szárnyain kell utaznunk, az Ígéret Földjére.

⁸⁰ És itt ők vettek egy csomó csirkét, Kóré gondolta, tudjátok, hogy körbe jöjjön és utánozta ezt, a sast. És amikor ők azt

tették, Isten azt mondta, "Válasszátok el magatokat tőlük," és Ő elnyelte a világot. Elnyelte volna az egész dolgot, az egész teremést, de Isten gazdag volt irgalomban azokhoz akik megpróbálják követni az Ő Igéjét. Isten mindig gazdag irgalomban. Sokan átjöttek Mózes oldalára, és Isten megnyitotta a földet és elnyelte a hitetleneket. Ő, a—a hitetlen mindig el fog veszni.

⁸¹ Azok akik nem hittek, noha kijöttek és egy darabig jártak, de, ők, Jézus azt mondta, "Ők, mindannyian halottak." És a *halott* az "megsemmisítés." Ők halottak. Csak gondolatok rájuk. Ők kijöttek, látták Isten csodáit, látták Isten nagy kezét, élvezték a manná; és kimentek oda és hallgattak egy Bálám nevezetű emberre, aki elferdítette Isten útját, az ő Igével ellentétes tanítása által, "Mi mindannyian testvérek vagyunk, tehát egyszerűen jöjjünk mindnyájan össze."

⁸² Ez egy másik Bálám rendszer amely ma megjelenik, "Jöjjünk mindnyájan össze." Ez nem fog működni. Járunk a Sassal, a Jehova Sassal. Ti sasfiókák vagytok.

⁸³ Az egész csoportból csak hárman lettek kimentve; Mózes, Káleb, és Józsué. A többi elveszett a pusztában; Jézus így mondta, a Szent János 6. részében. Isten, irgalomból nem engedte, hogy ők elvessenek, mert, a többi hitetlennel. Ők mindnyájan meghaltak ott a pusztában, és ők halottak. Isten megmentette Mózes és a sas hívőket, mivel hogy ők tisztelték az Ő Igéjét.

⁸⁴ És ma, barátaim, az egyetlen módja annak hogy mi valaha is kegyet találhatunk Istennél; Isten gazdag irgalomban, ma, de nekünk tisztelnünk kell azt amit Ő erről mond. Egyszerűen nem vehetitek azt amit valaki más mond. Azt kell vennetek amit Isten mondott. Ő monta, "Legyen minden ember szava hazugság, és az Enyém igaz."

⁸⁵ Ma azt mondják nekünk, hogy, "Mindaz amit tenned kell," sok helyen, "hogy gyülekezethez csatlakozz, legyen egy hitvallomásod, vagy valami olyasmi; vagy mondjál egy imát, vagy tedd a nevedet egy könyvbe, vagy fröcsköljenek le, vagy légy megkeresztelve egy bizonyos módon, vagy valami hasonló. Ez minden amit neked tenned kell." De az helytelen.

⁸⁶ Ahhoz hogy Istennek egy sasa legyél, követned kell az Igét, nap mint nap. Folytatnod kell, táplálkozz az Igéből.

⁸⁷ Most mi ezután újra morgolódva találjuk őket, hitben meggyengülve, miután Isten irgalmasságot mutatott nekik. És Istennel való morgolódásban találjuk őket, és, amikor ezt tették, akkor haldokoltak a kígyó marásoktól. Nos, ők megérdemelték ezt. Bizonyosan. Bárki aki eltévesztetti Isten Igéjét és teszi ezeket a dolgokat melyeket ők tettek, azok megérdemlik hogy meghaljanak. Mindegyikük kívánja, megérdemelte hogy meghaljon a pusztában.

⁸⁸ De amikor ők olyan betegek voltak hogy még Mózes doktor és a többi sem tudott tenni semmit, és ezrével haldokoltak; de Isten, irgalomban gazdag, Ő készített egy kimenekedési utat azok számára akik hittek Neki. Készített arra egy ellenszert, felállítva egy rézkígyót. Isten az Ő gazdag. . . Isten készített egy kimenekedést, hogy az Ő hívó gyermekei meggyógyulhassanak.

⁸⁹ Istent érdekel minden ami helytelen, minden aminek te elébe vágsz. Az élet minden járása, Istent érdekel. Te az Ő gyermeke vagy, és Ő gazdag irgalomban. Ő akar tenni érted.

⁹⁰ Az emberek később vétkeztek úgy, hogy ugyanezt a dolgot vették amelyet Isten készített a számukra mint jóvátételt, a rézkígyó által, amely a már megítélt bűnt képviselte, és ők azt az ajándékot bálványozták. És ezzel újra vétkeztek. "Isten nem osztja meg az Ő dicsőségét senkivel." Azért nekünk nem lehet kettő, három, vagy négy istenünk. Csak egy Isten van. Ő nem fogja megorozni dicsőségét semmi mással. Ő egyedül Isten, látjátok; úgy amint a pogányoknak sok istenük van. Nekünk az egy Istenünk van, és Ő nem fogja megosztani dicsőségét egy másikkal, és nem is fog megengedni Maga előtt semmit hogy bálvány legyen. Még ha Ő készített is egy jóvátételt a nép számára, és az Isten Igéje volt, az helyes volt; de amikor ők azt bálványozóvá váltak, akkor bajba kerültek.

⁹¹ Most az épp ugyanaz a dolog, azt gondolom, ami történt a mi gyülekezeti korainkkal. Isten elküldte nekünk Luther Márton üzenetét az Ő üzenetével, John Wesley-t, a pünkösdi üzenetet, de mit tettünk azzal? Ugyanezt a dolgot amit ők a rézkígyóval tettek, mi bálványoztuk azt, "Én ehhez tartozom, én ahhoz tartozom." Látjátok, ti tartoztok valamihez anélkül az őszinteség nélkül amely az Ige valódi kegyes imádatához kapcsolódik.

⁹² Mi történt? A Biblia, a Bibliában az van mondván nekünk, hogy "A próféta vette a bálványt és elpusztította azt." Hallelujah!

⁹³ Amire nekünk ma a színtéren szükségünk van az egy próféta aki elpusztítja a felekezetek bálványát, akik gondolják hogy ők a Mennybe fognak menni azzal hogy valami tanhoz vagy egy felekezethez tartoznak; szükséges elpusztítani és elégetni, eldobni. Isten telve van irgalommal. Ő gazdag irgalomban. Azokban a napokban melyekben mi mindnyájan a sötétség káoszában lettünk volna ott kint, de Isten, irgalomban gazdag, elküldte nekünk a valódi igazi Szent Szellemet, az Ő Saját magyarázatával Arról, épp itt az épületben minden este. Isten, az Ő irgalmában gazdag, milyen csodálatosnak találjuk mi Őt! Igen, uram.

⁹⁴ Most ők mindnyájan azt gondolták hogy amit ők tehetnek, hogy egyszerűen ehhez a kígyóhoz menni, vagy ehhez a kis dologhoz amit Isten ott kint készített, Mózesnek kellett

elkészíteni és egy oszlophoz erősíteni, és hogy ők meggyógyulhatnak bármely őszinteség nélkül. Ők csak álltak és ránéztek. És elkezdtek bálványozni azt, és Isten elküldött egy prófétát és elpusztította azt.

⁹⁵ Nos, mindazok akik megtagadták hogy ránézzenek a kígyóra a pusztában, ők elpusztultak. Most Isten készít egy utat, de ha ti megtagadjátok hogy ránézzetek, ha az út másik oldalán fogtok ülni, ha valamely hitvalláshoz fogtok ragaszkodni és megtagadjátok azt hogy egyenesen az Igébe nézzetek és meglássátok, hogy Az helyes vagy nem; mindazok akik megtagadták az odanézést, ők elvesztek. És Isten egy soha meg nem változó Isten. És mindnyájan akik megtagadták hogy odanézzenek, elvesztek. Így van ez ma, ugyanez a dolog.

⁹⁶ Azután az emberek vétkeztek később, és amint ők mindig tették, és elkészítették a bálványt a-bból, csinálva azt egy-egy-egy... megpróbálták gyógyulást elérni őszinteség nélkül, és ők "tartoztak valamihez," és ahogy mi azt ma tesszük. És most mi látjuk akkor, annak a különbségét, az volt, hogy Isten...

⁹⁷ Az egy jó jóvátétel volt, és egy jó jel arra az időre. Abban az időben, az rendben volt. De az csak arra az időre szólt, arra az utazásra. Ez minden amiért az működni fog, arra az utazásra.

⁹⁸ És az üzenet melyet Luther Márton hozott a megigazulásról, az rendben volt Luther korára. Az az ameddig az elment.

⁹⁹ A megszentelődés ragyogó volt Wesley korában. Az az ameddig az elment.

¹⁰⁰ Aztán mi a pünkösdi korba jöviünk. És az ajándékok helyreállítása egy nagyon ragyogó dolog, az rendben volt a korban, de mi most már azon túlmegyünk. Mi túl vagyunk azon, épp olyan bizonyosan amint hogy van egy világ. Nekünk ezen a dolgon túl kellett jutnunk, mert mi ugyanazt a dolgot tettük vele amit ők előtte tettek, bálványt csináltunk belőle. "Én *ennek* ebbe a rendjébe tartozom, én *annak* abba a rendjébe tartozom."

¹⁰¹ Isten küldeni fog valakit aki össze fogja zúzni a dolgot és darabokra tépi, és megerősíti az Ő Igéjét, a teljes Igét. Figyeljétek meg. Dicsőség legyen Istennek! Most mi látjuk hogy az igaz. Isten, gazdag az Ő irgalmában!

¹⁰² Azután amikor a próféta ezt elpusztította, az őket a gyógyításnak bármely jele nélkül hagyta, és a jóvátételnek, mert az ő bálványuk el lett pusztítva. De Isten, irgalomban gazdag, készített nekik egy másikat. És mit tett Ő? Megzavarta a vizet a templomnál lévő tóban, és sokan jöttek és meggyógyultak, belépve abba a vízbe. Jézus lejött ugyanehhez

a tóhoz, és látott egy embert aki ott feküdt egy pár éve, várva a víz felzavarását. Látjátok Isten, irgalomban gazdag! Noha ők azt a dolgot bálványozták, noha a prófétának azt szét kellett tépni, Isten készített egy másik utat számukra, mert Ő gazdag irgalomban. Ő azt akarta hogy meggyógyuljanak, és készített egy utat az ő gyógyulásukért.

¹⁰³ Nos, aztán ez ment tovább, a világ egyre bűnösebb és egyre bűnösebb lett végig. És végül a világ annyira bűnös lett hogy Isten elpusztíthatta volna, Ő mondta a Malakiás 4-ben, "hogy nehogy eljőjtek és megverjem a földet egy átokkal." Ő megcsinálhatta volna azt; csak a kérdés.

¹⁰⁴ De azután Isten, irgalomban gazdag, elküldött egy Üdvözítőt, Jézus Krisztust. Elküldte Jézust hogy mint Üdvözítő mint pedig gyógyító legyen. Mert Ő ezt mondta, "Amint Mózes felemelte a rézkígyót a pusztában, úgy kell az ember Fiának felemeltetnie," ugyanabból az okból. Ő, a jóvátétel, ez az amit mi igénylünk, semmi mást mint a jóvátételt. Amit Jézus megvásárolt az Ő Vére által, ez az amit mi igénylünk. És a Biblia mondta, "Ő megsebesítettett vétkeinkért, Ő bűneinkért megrontott lett, békességünknek büntetése Őrajta volt; és az Ő sebeivel gyógyultunk meg." Ez az amit mi igényelhetünk, mert ez az ami a jóvátétel, amiért mi állunk, számunkra rendelve lett. Isten, irgalomban gazdag!

¹⁰⁵ Ennek egy Örökkévaló jóvátételnek kellett lennie, mert Ő Maga jött. Isten jött Maga, egy bűnös test formájában, hogy egy—egy—egy—egy Örökkévaló jóvátételt készítsen; és a testben szenvedett, és készítette a jóvátételt; és visszatért a Szent Szellem formájában, hogy megerősítse azt a jóvátételt. Ahol semmi rézkígyó vagy semmi víz felzavarás nem tehetett, mind az a tökéletes Jóvátételre mutatott. Isten, az Ő irgalomában gazdag, tette ezt.

¹⁰⁶ Most, ma, lévén ezek a napok, amelyekben mi élünk, átjöttünk ezeken a gyülekezeti korokon és mindent félremagyaráztunk Attól. Napjaink teológusai messze elveszítették Annak az oldalát. Ők mind Azt félremagyarázzák, egy másik napra, valamely másik korra, valamely más valamire egész régen hosszú idővel ezelőttre. És az Isteni gyógyítás már épp ki lett játszva, alig találtunk valakit aki hitte volna. Tréfát űztek belőle. Nem több, mint úgy húsz évvel ezelőtt, ők abból már tréfát űztek. A Pünkösdiek gyakorlatilag eltértek attól. Ők a korai napokban kezdték, de attól eltértek.

¹⁰⁷ Figyeljétek meg, hogyan tették. Most ők egy felekezeti vaddá lettek, kiszaladva, hogy mindegyiküknek egy hitvallást alkossanak, és így tovább. A Világosság elfogadása nélkül, és helyett, amint a Világosság bejött; ők szerveztek és hitvallásokat alkottak maguknak, mindegyikük körbejárva, tanítást csinálva magának és megmaradva abban a tanításban. És aztán nekik olyan sok eltérésük lett amíg a Szent Szellem

nem tudott bemenni a gyülekezetbe. Ők egyszerűen egy másik bálvánnyá lettek mint a rézkígyó, az egy–egy bálvány imádássá vált. Minden személy azt mondta, “én *ehhez* tartozom, és *ahhoz* tartozom.” Ez egy bálvány imádás volt. Micsoda összevisszaságban voltunk a végidőnél.

¹⁰⁸ De Isten, gazdag az Ő irgalmában, visszaküldte a Szent Szellemet ránk, és igazolja az Ő Igéjét ma este amint Ő megígérte hogy tenni fogja. Isten megígérte hogy ezeket a dolgokat meg fogja tenni. Nézzétek meg hogy Ő mit tett!

¹⁰⁹ Nézzétek meg, hogy Ő mit tett, hogyan láthatjuk hogy Ő megígérte hogy minden korban egy bizonyos dolog fog történni. És mi felismerjük hogy azok éppen pontosan úgy történtek, ahogy Ő mondta hogy tenni fogja, mert Ő gazdag az Ő irgalmában, hogy mindig van irgalma ahhoz hogy betöltsön minden Igét amit megígért. Meg kell tennie, és mindig azért, hogy Isten maradjon. Ő mindig megteszi ezt, az Ő Igéje mindig megtörténik az Ő idejében. Magja, amit Ő a földbe vetett. Mit tett Ő? Ő betette ide az Igébe, és ez egy mag. És minden alkalommal, amikor a kor elérkezik, a mag beér, és aztán egy reformáció jelenik meg. És Ő megígérte ezt, és megteszi.

¹¹⁰ Most mi ezeket a dolgokat nem érdemeltük meg. Nem érdemeltük meg Istennek ezeket az áldásait, mert kimentünk a világ dolgai után, mentünk a Kain hibájában. Kain, aki egy szép oltárt és egy szép gyülekezetet épített, és virágokat tett rá, és azt gondolta hogy az pontosan az, “Az egy csomó alma vagy körte vagy gránátalma volt, vagy bármi ilyen volt,” hogy az ő apja és anyja ettek az Éden kertjében, ami kiúzta őket. Így tehát ő azt visszaajánlotta Istennek, és Isten visszautasította azt.

¹¹¹ “De Ábel hit által becsesebb áldozatot mutatott be Istennek mint Kain.”

¹¹² És, ma, a Biblia mondja a Júdásban, hogy, “Ők a Kain útján futottak; és a Kóré tagadásában elvesztek.” Látjátok, “a Kain útján futottak,” oltárokat építve, gyülekezeteket építve, felekezeteket, azokat virágossá téve, naggyá, több taggal mint a többi; behozva dolgokat, mindent ami arra járt és akik fel és alá ugráltak, vagy kezeket ráztak, vagy egy bizonyos módon kereszteltek, vagy nyelveken szóltak, vagy átszaladtak a termen, betették nevüket a könyvbe. Ez igaz. És aztán odafordulnak a valódi Igazsághoz, amely prédikálva lett és megtagadják Azt. Hogyan lehet ez így? Figyeljétek meg hogy milyen összevisszaságban voltunk! Figyeljétek meg.

¹¹³ És a Biblia mondja, “És ők a Bálám útján mentek, és elvesztek a Kóré tagadásában.” Elvesztek a tagadásban! Mi volt Kórénak a tagadása? “Hát, te azt gondold, hogy te vagy az egyetlen szent ember? Hát, Istennek... Mi mindnyájan szentek vagyunk. Az egész gyülekezet mind az. Mindenki...

Mindnyájan együtt, ez az amit tennünk kellene.” Ez az ahol ők elvesztek, abban. És mi igazán megérdemeltük. Megérdemeltük, hogy ez legyen.

¹¹⁴ De Isten, irgalomban gazdag, kivont bennünket abból a káoszból és megláttatta velünk, mielőtt a dolog lecsap itt. Gazdag az Ő irgalmában, és visszaküldte nekünk az Isteni gyógyítás ébredését, és az Isten Erejének újra jövetelét. A történelemnek megfelelően, egyetlen ébredés sem tartott tovább három évnél. Ez az ébredés tizenöt éven át tartott, ez egy égő tűz, körbe és körbe a világon. Azért mert mi ezt megérdemeltük? Isten, az Ő irgalmában gazdag, nem azért mert mi kívántuk azt, vagy mert megérdemeltük azt helyesebben. Csak gondoljátok el hogy mit tett ez!

¹¹⁵ Eszembe jut a ti egyik testvérnőtök épp itt Phoenix-ben, akit sokan ismertetek, Hattie Waldrop asszony, neki rákja volt a szívében. És ő itt fent az imasorban volt amikor Moore Testvér és én először voltunk itt, úgy tizenöt, tizenhét évvel ezelőtt. És ő haldokolt a szívében lévő rákkal, és meg kellett volna halnia már régen. De Isten, irgalomban gazdag, elküldte az Ő Erejét rá. És Ő megmentette az ő életét, és ő ma is él. Isten gazdag irgalomban!

¹¹⁶ Upshaw kongresszusi képviselő, egy nagy ember. Azt hiszem hogy ő volt az elnöke, vagy valami, a—a Baptistáknak, a Dél Baptista Összejövetelnek egy időben, vagy alelnöke, vagy valami. Ő mindent megtett. Ő egy jó ember volt. Mindent megtett amit csak tudott. Elment minden orvoshoz. Senki nem tudott érte semmit tenni. Le volt kötözve. Lelkészek imádkoztak érte. Őt liter olajat öntöttek a fejére, megkenve őt a különböző lelkészek mindenhol.

¹¹⁷ És egy este Los Angeles, Californiában, felmentem a szószékre, ránéztem a csomó tolószékre, amelyek kétszer vagy háromszor többen voltak, mint akik ott ültek, végig le és fel a sorokon oda és vissza. És aztán ott feküdt egy hordágy egy kis színesbőrű lánnyal rajta, egy kis néger lány, és az ő—az ő anyja mellette ült. És az én testvérem kezdte felállítani az imasort.

¹¹⁸ És én néztem, nem tudva hogy mi történik. És láttam egy orvost teknősbéka keretes szemüveggel, amint műtötte a kis néger lányt egy torok probléma miatt, és az lebénult. És körbenéztem, azt gondoltam, “Hol van az a gyermek?” Nem láttam őt.

¹¹⁹ Egy idő után, egészen lent ott, reménytelenül, egy kedves kislány úgy hét vagy nyolc éves volt, lebénulva az ő maradék életére. És ott volt az anyja lent a térdein, imádkozva. Akkor azt mondtam, “Ez az orvos műtötte a kislányodat,” és leírtam azt.

Ő azt mondta, “Ez igaz, uram.”

¹²⁰ Aztán ő megpróbálta a gyermeket az emelvényhez hozni. Mondták neki hogy ne tegye. Megpróbálták őt lecsillapítani.

Körülbelül abban az időben amikor megnyugtatták, azt gondoltam, "Hát, lesz lehetőségünk hogy imádkozzunk érte." Egy pár perc múlva... Talán vannak épp itt emberek akik akkor este ott voltak.

¹²¹ És kitekintettem a hallgatóság fölé, láttam a kislányt menni, úgy nézett ki mint egy-egy kis keskeny úton, egy babával a karján, ringatva a babát. Nem számít hogy mennyire mondta az orvos hogy le lesz bénulva az élete hátralevő részében; Isten, gazdag irgalomban, leküldte a Szent Szellemet, egy látomás által, és az a kislány felkelt onnan, és ő és az anyja megfogták egymás kezét és járkáltak azok a sorok között, dicsérve Istent.

¹²² Egészen hátul ült egy öreg ember, Upshaw kongresszusi képviselő, sokan ismeritek az ő bizonyosságát. Ő jó ember volt, egész életén át próbálta, hatvanhat évet egy tolószékben nyomorék volt, ágyba tették; mankókkal a karjai alatt, amelyekkel ő járt, többé nem járhatott normálisan. És ő ott ült, figyelve azt. És hirtelen kitekintettem, és láttam egy látomást. Ő itt jött, lefelé sétálva a hallgatóság tetejéről, fejét meghajtva, úgy tudott járni mint bárki más. Én nem tudtam, hogy ki volt az az ember.

¹²³ Azt mondtam, "Ott van egy nagy ember ott hátul ül. Leesett egy kocsiról, amikor még kisfiú volt, egy szénakeretre és megsérült a gerincén. Lyukakat furtak a padlón, hogy visszatartsák a rezgéseket, amikor az emberek járkáltak, hogy ne okozzanak kárt a gerincének." Azt mondtam, "Ő egy nagy emberré lett, és tovább növekedik. Ő egy nagy körben ül a Fehér Házban."

¹²⁴ És aztán ez az ember jött és mondta nekem, mondta, "Az Upshaw kongresszusi képviselő. Hallottál róla valaha?"

Mondtam, "Soha nem hallottam róla."

¹²⁵ És így ő elvezetett oda hátra egy hosszabított mikrofont, és beszélgették oda-vissza.

¹²⁶ Azután kezdtem körbenézni és láttam az öreg kongresszusi embert jönni, amint felém tartott, egy látomásban, épp olyan tökéletesen és normálisan amennyire csak tudott. Isten irgalomban gazdag, kihúzta őt abból a tolószékből, és ő mankók nélkül járt halála napjáig. Isten, irgalomban gazdag! Amikor az orvosok kudarcot valottak, amikor a tudomány kudarcot valott, amikor minden más kudarcot valott, Isten gazdag volt irgalomban Upshaw kongresszusi képviselőhöz.

¹²⁷ Gondolok magamra. Emlékszem még kisfiúként... Az emberek ma engem "egy asszony-gyűlölőnek" hívnak. Ennek az oka az volt, mert én olyan sok erkölcstelenséget láttam az asszonyokból amikor gyerek voltam. Gyűlöltem őket. És én ezt most nem teszem, mert tudom hogy van közöttük néhány jó. De emlékszem arra hogy mennyire rossz volt, mennyire

erkölcstelen volt. És azt gondoltam, “Istenem, én—én soha nem leszek abban a körben ahol emberek vannak. Nincs iskolázottságom, tehát nem is lesz.”

¹²⁸ És egy kis gyerek ott ülve, még ing se volt rajtam, kabátom *ilyen* módon fel volt tűzve, egy biztonsági tűvel, és valóban meleg volt. És a tanár azt mondta, “William, nincs meleged abban a kabátban?”

¹²⁹ Mondtam, “Nem asszonyom, egy kicsit fázok.” És ő átültetett engem a kályha mellé és tett néhány fát a kályhába és én majdnem megégtem. És nekem—nekem nem volt ingem az egész évszakon át.

¹³⁰ És azt gondoltam, “Ha valaha pénzt szerezhettek, valamikor kaphatok egy kicsi harminchármas puskát,” akkor kijövök ide nyugatra, és itt fogok élni és vadászni, életem hátra lévő részében. Nem akartam hogy bármi közöm is legyen az emberekhez. Csak távol maradni, mert nem tetszettem nekik, és—és én egyszerűen távol akartam lenni tőlük.

¹³¹ És aztán valahányszor lementem az belvánosba, hogy beszéljek valakivel, s találkozom valakivel az utcán, akit ismertem. Azt mondtam, “Helló ott John, Jim! Hogy vagytok?”

“Ó, helló.”

¹³² Látjátok, ők nem akartak velem beszélni, nem akarták hogy bármi közük legyen velem, az én apám miatt és azok miatt akik whiskey-t készítettek. És én—én nem én csináltam azt. Nem volt semmi amit én tehettem. Én nem lettem volna az a típus.

¹³³ De most azt mondtam a feleségemnek, nem olyan régen, “Az én falam a legjobb puskákkal van beborítva, amelyeket meg lehet venni.” Oh, és én azokra a koszos ruhákra gondolok. Ma este nekem két vagy három jó öltönyöm van. És semmi barát? El kell rejtőzködnöm kint a pusztában, hogy távol tartsam magam az emberektől. Mi a baj, az én személyiségem miatt van ez, az én iskolázottságom miatt? Nem. Isten irgalomban gazdag, meglátott engem abban az állapotban, és Ő megmentett engem.

¹³⁴ Emlékszem amint karjaimnál fogva vezettek, mint egy vak embert. Nem tudtam látni. Minden homályos volt előttem; életem hátralevő részében vak lettem volna. De Isten, irgalomban gazdag, helyre állította a látásomat. Ötvenöt éves vagyok, és még mindig jó a látásom. Isten, irgalomban gazdag, ez az egyetlen dolog amit mondhatok.

¹³⁵ Egykor a gyülekezet nem volt ellátva semmi gyógyítás móddal. Volt nekik egy, de ők azt visszautasították. De Isten, irgalomban gazdag, elküldte nekik az Isteni gyógyítás ajándékát. Az a Szent Szellem közöttünk, megerősítve az Igét az azt követő jelekkel. Isten irgalomban gazdag!

¹³⁶ Van nekem itt kettő vagy három oldal ezekből a jegyzetekből, de nem fogom megpróbálni érinteni őket, mert én—én tudatában vagyok hogy már majdnem itt az ideje az imasor megkezdésének. De Isten gazdag az Ő irgalmában!

¹³⁷ Sokan itt közületek ma este, az orvosok visszautasítottak benneteket. Emberek ülnek a tolószékekben, valószínűleg soha nem jönnek ki belőle. Ott kell hogy maradjanak. Néhányan különböző módon le vannak bénulva, (soha nem jönnek) nem jöhetnének ki, nincs mód a számukra, hogy kijöjjenek. De Isten, az Ő irgalmában gazdag, biztosított egy jóvátételt. Ne utasítsátok ezt vissza. Fogadjátok el. Vannak ott emberek szív problémával, vannak emberek rákbetegségekkel, akikkel az orvosok semmit nem tehetnek. Ti reménytelenek, tehetetlenek vagytok, ezen a világon.

¹³⁸ De Isten, az Ő irgalmában gazdag, leküldte a Szent Szellemet, és épp ide most hogy megerősítse az Igét, hogy bizonyítsa hogy Ő ugyanaz tegnap, ma, és mindörökké. Azért mert mi ezt megérdemeltük? Azért mert Isten gazdag az Ő irgalmában! Ámen! Most ez az Egy, ez a Személy, Az az Úr Jézus. Ő nem halott, hanem feltámadott a halálból, és Ő örökké él.

¹³⁹ Ő ugyanaz tegnap, ma, és mindörökké, és még mindig épp annyira gazdag az Ő irgalmában amennyire ahhoz az asszonyhoz volt, akinek vérfolyása volt. És az asszony megindult a tömegen át. Nem volt számára remény, az orvosok mindent megtettek amit csak tudtak. Neki vérfolyása volt. Haldokolt. És ő megérintette a Mester köntösét. Isten, irgalomban gazdag, megfordult és megmondta neki az ő állapotát. És ő meggyógyult abból a vérfolyásból.

¹⁴⁰ Egy kis, tisztátalan prostituált ment oda egy napon a kúthoz, hogy vizet vegyen. Semmi remény nem volt. Ő ki volt közsítve a szűzek közül, a nép közül, élete nem volt jó. És azt gondolta, “Mi a haszna, hogy megpróbáljam? Ki vagyok utasítva, számomra nincs semmi más.” De odanézett, ott állva a másik oldalon, vagy a kút oldalánál ülve, és ott volt egy Ember ülve, Aki megmondott neki minden dolgot amit ő valaha is tett, Isten az Ő irgalmában gazdag.

¹⁴¹ Ugyanaz az Isten, ma este, épp annyira gazdag az Ő irgalmában, és épp ugyanaz amint Ő azokban a napokban volt. Isten gazdag. . . [Üres hely a szalagon—Szerk.]

¹⁴² Azt hiszem hogy kétszáz imajegyünk van itt kint, vagy amit mi kihívtunk kétszázból. Hívni fogjuk őket és sorba állítjuk az embereket. Imádkozni fogunk értük.

¹⁴³ De mielőtt megtesszük, hogy van itt néhány újonnan jövő, eltávozni mindezekről a babonáktól. Ez nem babona. Ez az Isten ígéretének megnyilatkozása. Attól függ hogy mire néztek.

Nincs erény senki emberben. Nincs erő senkiben. De nekünk mint hívőknek felhatalmazásunk van; nem erőnk, hanem felhatalmazásunk.

¹⁴⁴ Valaki megkérdezett engem nem olyan régen, ezt mondva, “Branham Testvér, te hiszed azt hogy neked van erőd ezt megtenni?”

¹⁴⁵ Azt mondtam, “Nekem egyáltalán nincs erőm, de nekem felhatalmazásom van.” Ez minden hívőnek megvan. Ha visszautasítod, akkor te ottmaradsz ahol vagy. De ha elfogadod, akkor ez meg fogja tenni a túláradó bőséget, mert Isten gazdag az Ő irgalmában.

¹⁴⁶ Vegyünk egy kis rendőrt aki kint áll az utcán, ruhája félig lelóg róla, annyira sovány. Sapkája lehúzta a fülét. És kimegy oda ahol autók jönnek lefelé az úton, ötven mérföldes óránkénti sebességgel, háromszáz lóerős motorokkal bennük. Neki nincs ereje hogy egy biciklit megállítson. Ez igaz. De hadd csak hogy ő be lejújon a sipjába és felemelje a kezét, és figyeljétek amint a fékek csikorognak. Neki nincs ereje, de neki van felhatalmazása. Az egész város mögötte van.

¹⁴⁷ És amikor egy ember vagy egy asszony, bánom is én hogy milyen állapotban vagy, neked megvan az Isten felhatalmazása, egy ígéret által, mert Ő gazdag, és megígérte hogy megteszi túláradó bőséggel. “Ha azt mondom ennek a hegynak, ‘mozdulj,’ és szívedben nem kételkedsz, hanem hiszed hogy amit mondtál megtörténik, akkor meg van neked amit mondtál.” Neked nincs erőd, de van felhatalmazásod.

¹⁴⁸ Emlékezzetek amikor Ő korábban ott azt mondta nekem, mondta, “Képes leszel felfedni a szívek titkait.” Mert Ő... Emlékezzetek erre, sokan közületek Phoenix-i emberek? Ő megígérte. Amit Ő megígér, azt Ő megteszi.

¹⁴⁹ Most vannak itt néhányan akinek nincs imajegyük, és nincs kétség. Hányan vagytok betegek és nincs imajegyetek, emeljétek fel a kezeiteket? Biztos. Rendben. Ha tudni akarjátok, nem felhatalmazás...nem erő, hanem az Ige felhatalmazása, “Amiket én teszek, ti is meg fogjátok tenni.”

¹⁵⁰ Jézus megígérte a Lukács 17:30-ban, hogy közvetlenül az Ő Eljövetele előtt, lesz egy Mózes idejéhez hasonló...vagy Noé, “Amikor ők ettek és ittak, és házasságra adattak; és nem tudták addig a napig, amikor Noé belépett a bárkába.” Ő mondta hogy ez az idő lesz. Azután Ő azt is mondta, “Amint a Lót napjaiban volt,” és mondta, “Ez fog történni azon a napon, amikor az embernek Fia ki lesz jelentve, amikor az embernek Fia ki van jelentve az utolsó napokban.”

¹⁵¹ Most figyeljétek amit Ő, ahogy az embernek Fia kijelentette Ő magát ennek az Angyalnak a személyében, Aki az embernek Fia volt. Teljességgel. Ábrahám Őt “Elohimnak” hívta. Ő az embernek Fia volt, kijelentette Magát közvetlenül

mielőtt a Pogány világ megégett. Hogyan tette Ő azt? A hívőknek. A színlelt hívőknek Ő leküldött két prédikátort hozzájuk, hogy nekik prédikáljanak. De a valódi hívőnek Ő háttal állt a sáornak, és azt mondta, “Ábrahám.” Ő Ábrám volt egy... Egy pár nappal előtte. De most ő Ábrahám. “Hol van a feleséged, Sára?”

152 Mondta, “Ő a sátorban van, mögöttem.”

153 Azt mondta, “Meg fogom tartani az Én ígéreteimet nektek. Meg foglak benneteket látogatni.”

154 Óh, Ábrahám száz éves volt, Sára pedig kilencven; de Isten, irgalomban gazdag, megtartotta az Ő ígését. Elhozta a babát, mert Isten irgalmas, és Ő telve van irgalommal. Ő irgalomban gazdag. Megtartja az Ő ígését.

155 Figyeljétek meg, Ő háttal volt fordulva a sáornak, Sára nevetett, és azt mondta, “Hogyan lehetnének ezek a dolgok? Én öreg vagyok. Hogyan lehetne nekem örömöm a férjemmel úgy, mint egy fiatal házasszonynak? Hát, ő száz éves. Családi viszonyunk megszűnt sok-sok évvel ezelőtt. Hogyan lehetne ez?” És ő azon nevetett.

156 És az Angyal a... Az embernek Fia háttal a—a sáornak azt mondta, “Miért nevetett Sára azt mondva, ‘Hogyan lehetnének ezek?’”

157 Mi volt az? Jézus mondta, a Szent Lukács 17:30-ban, hogy “A napokban amint az a Lót napjaiban volt,” ugyanaz a szituáció, mielőtt a Pogány világ megég, Ő mondta, “az embernek Fia ki fogja jelenteni Magát abban a napban.” Ő megtette az ígétet, hogy a Malakiás 4 ígéretei fogják mondani. Egy Üzenet fog megjelenni amely vissza fogja állítani a népet az eredeti pünkösdi Üzenethez, és ugyanazokkal az áldásokkal amelyek nekik azon a napon voltak... Mi ez? Ez egy két-szárnyú sas, mind az Új, mind pedig az Ő Testamentum, összetéve Isten ígéreteit, hogy beteljesítse azt, amit a Biblia ígéretei mondtak, hogy tenni fog. Ámen.

158 Isten, irgalomban gazdag, nem engedi hogy az ő népe kimenjen ebbe a felekezetiességbe, “gazdagok javakban és a világ dolgaiban,” Laodiceai Gyülekezeti Korban, de Ő készít egy kimenekedési utat. Higgyétek, emberek. Isten áldjon meg benneteket. Ámen. Isten gazdag irgalomban! Isten irgalmasságai, ez az egyetlen dolog amelyet én kívánok. Nem az Ő igazságosságát, nem az Ő törvényét; hanem az Ő irgalmát, ez az amiért én kiáltok. Isten legyen irgalmas hozzám. Mindnyájunknak ez az érzésünk van.

159 Figyeltem. Van itt egy kis asszony, ott kint ül a széksor végén. Van imajegyed ott kint hölgyem? Nincs. Hadd mutassam meg neked, hogy Isten gazdag irgalomban. Az utóbbi időben egészen ideges voltál, ugye? Egészen rosszul, és szemeid rosszabbakká lettek. Igaz ez? Ez igaz. Most meg fog változni.

Isten, az Ő irgalmában gazdag, azért, hogy megkérdezett hogy hiszed-e ezt. Most neked nincs imajegyed, nincs semmid; de nincs szükséged rá. Látnod, ez kegyelem amely neked adományozva lett.

¹⁶⁰ Ott ül egy kis ember, épp ott elöl, valahogy egy... közvetlenül itt kint ül. Daganattól szenved a testében. Csupán az utóbbi időben jelent meg ott, az utóbbi időben. Igaz ez, uram? Ez igaz. Te nem tudod hogy mi az. Meg vagy ijedve tőle. Ez igaz. Az egy útéstől keletkezett, ugye? Van imajegyed? Nincs semmilyen imajegyed. Nincs rá szükséged. Isten gazdag az Ő irgalmában!

¹⁶¹ Óh, testvérek, testvérnők, higgyetek Istennek! Ne kételkedjetelek Őbenne. Higgyetek Neki! Ez igaz.

¹⁶² Itt ül egy ember, szürke öltönyben, szemüveggel. Nézz ide, uram. Hiszel? Isten gazdag az Ő irgalmában. Sérvvel ülsz ott. Hiszed hogy Isten meg tudja gyógyítani azt a sérvet és jól leszel? Itt ülsz az ülősor végén, és rám nézel. Ha hiszed hogy Isten meg tudja gyógyítani azt a sérvet, akkor Isten meg fogja azt tenni neked ha elfogadod. Hiszed? Elfogadod? Rendben. Meglehet neked ha egyszerűen hiszed, irgalma van. Igen, uram.

¹⁶³ Itt ül kint egy hölgy, gyenge keringésben szenved a testében. De ha hinni fog, akkor Isten meggyógyítja őt, ha hiszi. Azt hiszem hogy ő el fogja mulasztani, olyan biztos mint bármi. Légy irgalmas, ez az én imám. Én gyengén láthatom az asszonyt... Riley asszony, hiszed hogy Isten meg tudja gyógyítani azt a gyenge keringést? Ha igen, akkor fogadd el! Amen. Csak higgy. Isten jó, ugye Stella? Igen. Ez igaz. Soha nem láttam az asszonyt életemben. De, Isten, az Ő irgalmában!

¹⁶⁴ Itt ül egy másik asszony, épp az mögött ott hátul, egészen hátul, éppen rám néz. Neki szintén, neki is gyenge keringése van. Ezen gondolkozott éppen akkor. Soha nem láttam az asszonyt életemben. Mivelhogy ennek a másik asszonynak ugyanaz a dolog volt, rám néz. Hiszed hogy én Isten profétája, vagy az Ő szolgája vagyok? Neked szintén szív problémád van. Ha ez igaz, emeld fel a kezedet. Most már nincs meg neked. Isten, az Ő irgalmában gazdag, megmutatja hogy Ő élő itt ma este ebben az épületben. Isten gazdag az Ő irgalmában! Amen.

¹⁶⁵ Lehetne, hány bűnös és visszaeső állna fel, és mondaná, "Isten, az Ő irgalmában gazdagon, légy irgalmas hozzám?" Álljatok fel. Imádkozni fogok értetek, ha hiszitek hogy Ő akarja...ha most irgalmat akartok. Isten áldjon meg benneteket. Isten áldjon meg. Isten áldjon meg téged és téged. Visszacúsúzó állj fel. Isten gazdag az Ő irgalmában! Ti-ti...

¹⁶⁶ Bizonyára nem zsibbadtatok annyira el, ebben az állapotban, hogy ne látnátok hogy ez az órák az az ígérete. Bizonyára nem vagytok annyira belebonyolódva felekezetbe, és más dolgokba, hogy ne látnátok hogy ez az óra ígérete, hogy Isten gazdag irgalomban.

167 Bárki is voltál, aki felálltál, én imádkozni fogok csak egy percig. Akarom hogy elmenjetelek egy jó teljes evangéliumi gyülekezethez, és—és—és hogy megkeresztelkedjetelek keresztény keresztségben, és Isten adja meg nektek a Szent Szellemet.

168 Vannak még mások akik felállnatok és mondanátok, “Én is, akarom hogy emlékezzél rám. Istenem, a Te irgalmadban, emlékezzél rám. Nem úgy éltem ahogy kellett volna. Talán...”? Isten áldjon meg, hölgyem. És Isten áldjon meg benneteket. Isten áldjon meg. Isten áldjon meg. Isten áldjon meg. Ez igaz. “Isten, az Ő irgalmában gazdag, légy irgalmas hozzám.” Isten áldjon meg testvérnő. Van még...

169 Hányan vannak még itt, akik azt mondják, “Fel fogok állni. Akarom hogy Isten tudja hogy én irgalmat akarok. Nem éltem helyesen. Én *így* éltem és *így* éltem. Fent és lent voltam, de akarom az Ő irgalmát.” Isten áldjon meg, testvérem. Valaki más mondja, “Isten gazdag az Ő irgalmában!” Isten áldjon meg, testvérnő. Isten áldjon meg, testvérnő. Ez igaz. Isten gazdag az Ő irgalmában! Isten áldjon meg benneteket is. Isten áldjon meg ott hátul benneteket. Isten lát benneteket. Csak álljatok fel.

170 Ti mondjátok, “Tesz ez valami jót, Branham Testvér?” Biztosan. Álljatok fel és meglátjátok hogy milyen sok a különbség.

171 Ha valóban őszinték vagytok a szívetekben, akkor Isten gazdag az Ő irgalmában. “Ő nem akarja hogy bárki is elvesszen, hanem hogy mindannyian megtérjenek.” Isten gazdag az Ő irgalmában! Óh Istenem, légy irgalmas velünk.

172 Most hányan vannak itt, akik fogják azokat az imajegyeket? Melyek voltak azok? Á-sok és B-sek ugye? Á-sok és B-sek. Minden ember akinek Á-s imajegye van, álljatok át ide *erre* az oldalra, és a B imajeggel fognak állni mögéjük.

173 Kíváncsi vagyok hogy vannak-e itt lelkészek akik szeretnének segíteni nekem. Ha igen, akkor szeretném ha följönnének, örülnék a—a ti segítségeteknek itt, mert mi örömmel fogunk imádkozni, és imádkozunk—imádkozunk veletek.

174 Ezt a Biblia mondta, “Ezek a jelek fogják követni azokat akik hisznek.” Igen, uram. “Az én Nevemben ördögöket fognak ki-űzni, új nyelveken fognak szólni.” Mi tettük ezt? Az Isten kegyelme által; nem mi, hanem Isten gazdag irgalomban hogy megtartsa az Ő Igéjét. Isten!

175 Most, a toloszékek, ha ide akarjátok őket közvetlenül előre tenni; épp itt imádkozni fogunk értük, és nem szükséges áthúzni őket ezen, az összes soron. Hadd, rendben, jöjjenek közvetlen ide. Bizonyára imádkozni fogunk értük, mindnyájukért. Isten gazdag az Ő irgalmában!

176 Ideállnátok a jobb oldalra most, egy pár percre? Eljött veletek Brown Testvér? [Egy testvér mondja, "Holnap jön."—Szerk.] Holnap jön. Én—én—én reméltem hogy ő itt lesz. Hol, hol van Outlaw Testvér, hol van Fuller Testvér? Néhányan azok közül akik itt voltak velem amikor először jöttem, jöjjenek vissza. Emlékeztek még azokra a régi-módi imasorokra, amikor fel szoktunk állni mindaddig amíg nektek engem oldalról már tartani kellett, és valakinek a másik oldalról, mert annyira elgyengültem?

177 Hányan voltatok az összejöveleteken egészen régen a kezdet kezdetén? Figyeljetez ide. Emlékeztek, hogy akkor ott mondtam nektek, hogy az Úr Jézus mondta nekem, hogy ha őszinte leszek akkor ezek a dolgok meg fognak történni. Igaz az? Azokban a napokban még nem volt nekünk ilyen. De megtörtént mert Isten gazdag az Ő irgalmában, és hűséges az Ő ígéretéhez. Ámen! Próbálom abbahagyni, és nem tudom. Ámen! Dicsőség Istennek! Hallelujah! "Óh, én annyira boldog vagyok, hogy egy vagyok közülük!" Ámen. Oh, nekem!

Emberek vannak majdnem mindenhol,
 Akiknek a szíve mind lángban áll
 Azzal a Tűzzel amely Pünkösdkor szállt le,
 Amely megtisztította és tisztává tette őket;
 Óh, az most az én szívemben ég,
 Óh, dicsőség az Ő Nevének!
 Én annyira boldog vagyok hogy elmondhatom
 hogy én is egy vagyok közülük.

178 Óh, én, egy nyomorult, nyomorúságos, szegény megvakult roncs, ahogy én voltam; és most az Ő irgalma által, az Ő gazdag irgalma által láthatom látótávolságban Isten Országát. Ámen. Milyen gyönyörűek az Ő Parancsolatai!

179 Állj közvetlen ide át, testvérem, a mankóddal. Ha nem tudsz felállni, rendben van, állj ide, azonnal lejövünk és imádkozunk érted.

180 És most az Á és B-s imajegyesek sorakozzatok oda a másik oldalra át, és imádkozni fogunk értük.

181 Lelkész testvérek, ti bizonyára, ha hisztek a betegekre való kézrátételben, akkor gyertek egyenesen ide és álljatok itt velem az emelvényen. Imádkozni fogunk a betegekért.

182 Most felétek emberek akik abban a sorban álltok, ha el tudjátok hinni hogy Isten Jelenléte itt van, hogy a Szent Szellem most közöttünk van, pontosan azt téve amit Ő mondott, hogy Ő tenni fog. Ha nekem lenne erőm hogy meggyógyítsalak benneteket, akkor bizonyára megtenném. Ha bármilyen lehetőségem lenne hogy meggyógyítsalak benneteket, akkor bizonyára megtenném. Nekem nincs. Én... Isten adott egy kis ajándékot.

¹⁸³ Én nem túlságosan vagyok egy prédikátor. Nincs elég iskolázottságom amely engem prédikátorrá képesítene, amit manapság prédikátornak neveznek, amikor a—amikor a tapasztalatoknak egy teológiai tapasztalatnak kell lenni, és bizonyos doktori fokozattal kell rendelkezni, és így tovább. Én arra nem vagyok képesítve. De Isten, látva az én szívemet, és tudva, hogy akarok Őerte valamit tenni, én értékelni akarom.

¹⁸⁴ Egy ember azt mondta nekem az egyik napon, mondta, “Én azt hiszem hogy te egyszerűen egy ragyogó ember vagy Branham Úr, de azt hiszem, hogy komolyan téves vagy. Te teljességgel akaraton kívül vagy. Tudsz róla hogy a végén kárhozhatva leszel?”

¹⁸⁵ És én azt mondtam, “Nézd akarok neked valamit mondani. Azt fogom mondani, hogy te—hogy neked igazad lenne, egyszerűen csak a vita kedvéért mondván. Ha én téves vagyok, amit én—én nem hiszem hogy az vagyok; de ha én téves lennék, és tudnám éppen most hogy én még száz éves koromig élnék, és Ő engem az út végén kárhozhatna, és azt mondaná nekem, ‘Te nem érdemeled meg azt hogy az Én Mennyebe bejőjj, William Branham. Menj ki a külső sötétségbe.’ Tudod mit? Én akkor is szolgálnám Őt életemnek minden napján, amíg el nem mennék. Mert én olyan sokat kaptam az Ő meg nem érdemelt áldásaiból, hogy Ő számomra több mint élet. Ő minden amit én. . .”

¹⁸⁶ Mindaz ami én vagyok, mindaz amit én valaha is remélhetnék hogy leszek, én azt mind az Ő kegyelméből és irgalmából származtatom. Én nyomorúságos, nyomorult, szegény, vak voltam; de Ő kegyelem által meggyógyított engem, és én erős és egészséges vagyok, az Isten kegyelme által. Jó látásom van. Ételem, italom, mindaz megvan nekem amire csak szükségem van. Ő soha nem ígérte meg hogy kielégíti akaratomat; szükségleteimet.

¹⁸⁷ És ha én el leszek vetve azon a napon, és tudnám. . . Nem láthatom hogy hol lennék. De ha tudnám hogy téves voltam, és Isten arra választott ki engem hogy téves legyek, akkor én téves akarnék maradni, és ezt azért mert én az Ő akarát akarom tenni. Ez, én szeretem Őt mindaddig, amíg az Ő akarát akakom hogy teljesüljön. Most, ez egy nagy állítás, de remélem hogy ti azon a módon veszitek, abban a szellemben amelyben én mondtam. Látjátok, én az Ő akarát akarom tenni. Néha kérek Tőle valamit, és Ő megrázza a fejét, hogy “nem,” én egyszerűen annyira örülök azon mintha akkor örülnék ha Ő “igen” mondott volna. Mert nekünk mindig úgy kellene kérni, hogy “legyen meg a Te akaratom.” Az Ő nemjei csupán mint. . . ha az az Ő akarata, az csupán. . . Akkor ez sokkal jobb mint az Ő igenjei, ha az az Ő akarata szerint van. Az az amikor valóban szereted Őt. Ámen.

¹⁸⁸ Elkezdek Őróla beszélni, egyszerűen nem tudom befejezni. Óh, Ő annyira valóságos, annyira valóságos nekem! Barátaim,

Ő—Ő mindaz ami én vagyok, mindaz ami én valaha lehetnék, mindaz amit én valaha várhatnék hogy legyen, az Krisztus Jézusban, az Ő Igéjében van alapozva.

¹⁸⁹ Én hálás vagyok ma este a Szent Szellem tanúságáért, az Üzenetért. Tudom, hogy esetleg néhányan nem értenek Azzal egyet, de ahogy én elmondtam nektek, nekem kötelezettségem van egy Üzenethez. Egy jel jelent meg, és Isten nem küld egy jelet csupán azért hogy megmutassa hogy Ő Isten. Egy Üzenet, egy Hang követi mindig a jelet. Mindenki tudja ezt.

¹⁹⁰ Jézus jelekkel és csodákkal jött. Ő egy nagy Ember volt amikor jeleket és csodákat tett, de amikor elkezdett leülni és kezdte hozni az Üzenetet, hogy “Én és az Atyám Egy vagyunk,” óh, nekem, az téves volt számukra. Látjátok? De a Hangnak követnie kellett a jelet.

¹⁹¹ Mózesnek két jel lett adva, és mindegyik jelnek volt egy hangja. Ez igaz. Prédikáltam erről itt nem olyan régen, valahol, a, *A Jel Hangjáról*. Kell hogy legyen a—a jelnek egy Hangja. Ez egy változás. Ez mindig úgy van. Ha nem így van, akkor az nem Istentől jött.

¹⁹² Ha egy ember egy furcsa különös szolgálattal jelenik meg, amely a Bibliában megtalálható hogy az Igaz, és az az ember megmarad ugyanannál a régi felekezeti tanításnál, akkor felejtsetek el. Semmit ne foglalkozzatok vele! Isten nem tesz olyan dolgot. Az a dolog, azok rothadt manna, amelyekben természet hangyák vannak, vagy tekergőzők, vagy akárhogy is hívod azokat, negyven, ötven évvel ezelőttől még mindig megpróbálják azt a régi mannat enni amely régen évekkel ezelőtt esett. És Izráel gyermekei, az ő utazásukon, minden este új manna esett. Ez igaz, nem vihették azokat át.

¹⁹³ Mi nem élünk valamilyen már elmúlt kort. Mi új Mannát eszünk, friss Mannát a Mennyből, a mi utazásunkon ahogy tovább haladunk.

Hajtsuk meg most a fejünket.

¹⁹⁴ Urunk Istenünk, Te olyan valóságos vagy, a Te Jelenléted. Uram, én a kegyelemre gondolok. Mi—mi láttunk Téged hogy olyan sok dolgokat tettél! Hallottunk Téged nyelveken szólni, láttunk Téged magyarázni azt, a Te népeden keresztül. Óh Istenem, látni Téged amint meggyógyítod a betegeket, megnyitod a vakoknak szemeit, a bénákat járóvá teszed, a süketeket hallóvá, a némákat beszélővé, milyen nagy és hatalmas Isten vagy Te!

¹⁹⁵ És aztán látni hogy Te azt megígérted az utolsó napokban. Noha nekünk sok testi utánzásaink vannak, de az csupán kifejezi hogy van valahol egy valóságos Isten, Aki valóban igaz. És én imádkozom ma este Mennyei Atyám, hogy legyünk mi annyira Isten tudatuak, hogy lássuk meg, hogy Te itt vagy.

196 És ezek az emberek a sorban, amikor átmennek a soron, Urunk...mert mi ezt azért tesszük hogy mi megígértük ezt nekik. És Te azt mondtad, "Ezek a jelek fogják követni azokat akik hisznek."

197 Itt állnak lelkész testvérek, férfiak akiket Te választottál, a világ megalapítása előtt, hogy azok legyenek amik ők ma este. Te tudtad, még mielőtt egy világ lett volna, hogy mi itt fogunk állni ma este, mert Te végtelen vagy.

198 Tehát mi imádkozunk, ma este, Mennyei Atyánk, hogy amikor ezek a beteg emberek, nyomorékok, vakok, bénák, ráktól megtámadottak, bármi is legyen az, akik átmennek ezen a soron, ismerjék fel hogy az az Isten Aki ismeri a szívek titkát meggyógyítja őket, ha ők csupán egyszerűen elfogadják azt, csak odanéznek és megértik.

199 Az az ember aki feltekintett a rézkígyóra csak mint egy pap...réz darabra, az soha nem gyógyulhatott volna meg, mert nem értette hogy mi volt az.

200 És ma, Urunk, ez ugyanaz. Ha ők egy ajándékra tekintenek, hogy azt gondolnák hogy az képes lenne segíteni nekik, akkor nekik nincs megértésük. Ez csupán az Isten Jelenlétének egy igazolása amely itt van hogy gyógyítson. Add meg, Atyánk. Legyen ez elvégezve Jézus Nevében. Ámen.

201 Szeretném a kis zongoristát ha megtenné, férfit vagy nőt, bárki is legyen, hogy menjen át oda és játssza el ezt az éneket, "A nagy Orvos most közel van, az együttérző Jézus," ha megtenné, bárhol is van a zongorista. Most az...

202 Emlékszem az én egyik első gyógyító szolgálatomra, Fort Wayne, Indianában. Egy kis Ámis gyülekezeti kislány ott ült, azt a zongorán játszotta, hogy "A nagy Orvos most közel van, az együttérző Jézus." Egy kisbábát hoztak hozzám az emelvényre, aki nyomorék volt. És mialatt én a babáért imádkoztam, az kiugrott a kezemből és átszaladt az emelvényen. Az anya elájult. A nagymama feldobta zsebkendőjét és elkezdett sírni.

203 És ez a kis Ámis-gyülekezeti kislány, semmit nem tudva a Pünkösdiekről, mert ő az Ámis-gyülekezethez tartozott; de ő játszott. Hosszú haja lehullott; felemelkedett a Szellemben és elkezdett énekelni ismeretlen nyelven, és a...és az ének harmóniájával. És a zongora billentyűi fel és le mozogtak, játszva, "A nagy Orvos most közel van, az együttérző Jézus." Ámen! Ő ugyanaz tegnap, ma és mindörökké.

204 Most imádkozunk, amint...Most mindenki imádkozzon ott kint. Ti emberek, akik a soron átjöttök, amikor rátok tesszük kezeinket, emlékezzetek, hogy Jézus azt mondta, "Ha hiszitek, akkor meggyógyultok." Hiszitek ezt? Most énekeljünk mindnyájan.

A nagy Orvos most közel van,
 Az együttérző Jézus,
 Ő beszél... (Csak zárjuk be a szemeinket most
 amikor énekelünk)... szívünket, hogy
 örvendezzen,
 Ó, halljátok a Jézus hangját.
 A legédesebb hang a szeráf énekben,
 A legédesebb név a halandó nyelven,
 A legédesebb... (Atyám Istenem, szállj most
 az emberekere)... énekelt,
 Ó Jézus, áldott Jézus.

205 “A nagy...” Most amint ti elhaladtok, Ő itt van. Vegyétek a szavamat, vagy ti magatok higgyétek, hogy Ő itt van. Mindenki legyen most ott kint imában ezekért az emberekért.

206 [Branham Testvér és a lelkészek imádkoznak a betegekért, mialatt Borders Testvér vezeti a gyülekezetet az énekben. Üres hely a szalagon—Szerk.]

Ó Uram, én hiszek; Ó Uram, én hiszek;
 Minden lehetséges, Ó Uram én hiszek.

207 Mindenki aki hisz, emeljétek fel a kezeiteket *így*, és mondjátok, “Én hiszek.” [A gyülekezet mondja, “Én hiszek.”—Szerk.]

208 Itt ül egy férfi. Annak az oka, hogy elhúztam a beszédet, hogy ő rákban haldoklik. Ő ezen a hordágyon van. A világon semmi lehetőség nincs ennek az embernek hogy éljen, Istenen kívül. Neki rákja van végig a belein, és ő meg fog halni hogyha Isten irgalma nem szól közbe. És azt kívánom hogy bárcsak... [Üres hely a szalagon—Szerk.]... a bátorításnak a szava ehhez az emberhez.

209 Te, te tudod hogy az orvosok nem tudnak most semmit tenni érted. Te azon túl vagy, látod. És te... Neked csak egy esélyed van, és az Krisztusban van, látod. És, testvérem, te... én is meg fogok halni egy napon. Neked el kell menni, ha Jézus késlekedik. Nekem találkoznom kell veled odaát, ott kell állnom az Ítéelő Széknél. És ma este...

210 Tudjátok, mint a televízióban, a televízió felvette azt valahányszor mi éppen csak az ujjunkat mozdítottuk, bármi, az fel van véve. Minden szó, amit mondunk, az fel van véve. Most, látjátok, a televízió azt bebizonyította. Nos, a televízió nem állít elő képet, hanem azt csupán belevezeti a hullámokat a televízióba. Látjátok, nem az csinálja. Volt már televízió amikor Ádám a földön járt, volt televízió amikor—amikor Mózes átment a Vörös Tengeren, volt televízió amikor Illés a Kármel Hegyén volt, látjátok, de csak most fedezték fel. Látjátok? És most mindenhol én...

211 Minden mozdulat amelyet teszünk, és minden hang, egy magnó működik amellyel mi az Ítéletkor találkozni fogunk.

Minden mozdulat amit mi teszünk azzal nekünk ott találkozni kell. És nekem felelnem kell azokért a szavakért amelyeket nektek mondok, mint egy lelkész. Meg kell tennem, mert Isten felelősnek fog engem tartani ezért.

²¹² Most ha én tudnálak, akkor meggyógyítanálak téged; mert neked csak egy kis idő van, ha Isten nem lép közbe. Most én lejöttem és imádkoztam feletted amennyire csak tudtam. Testvér, a világon bármi, amit én egy emberért meg tudnék tenni, aki ebben az állapotban van, én megtenném.

²¹³ És hadd kérdezzelek meg téged, látod. Te—te—te már meg vagy gyógyulva, mert Jézus azt mondta hogy meg voltál. Látod, “Az Ő sebei által meggyógyultunk.” Most ha te el tudnád a szíved mélyéből fogadni ezt, akkor nem fogsz meghalni, hanem élni fogsz.

²¹⁴ Most, látjátok, most mi tudjuk hogy a televízió átmegy ezen a termen. Mi tudjuk azt. Nem látjuk. Nem láthatjuk, szemeink nem úgy vannak alkotva, érzékeink nem tudják azt felfogni. Egy elkészített csőre van szükség, vagy bármi is az, kristály, hogy felvegye azt.

²¹⁵ Úgy Isten jelen van. Mi nem látjuk Őt, de tudjuk hogy Ő itt van. Jézus Krisztus ugyanaz. Figyeljétek, Ő éppen kijelentette Magát, ahogy Ő teszi Magát. Most, ami a gyógyulást illeti, ha Ő most épp itt állna, Ő nem tehetne többet értetek, látjátok, semmi más dolgot. Ha Isten Fia épp itt állna, amiként Ő itt áll, Ő itt van, de Ő nem tudna többet tenni értetek, mert Ő már azonosította Önmagát itt. Látjátok? És Ő épp itt van most, épp ugyanaz, hogy meggyógyítson benneteket és jól legyetek.

²¹⁶ És az a kis hölgy ott mondta nekem, hogy “Te kérted az áldást, és prófétáltál, vagy valami,” őfelelte, hogy neki legyen egy gyermeke, a tolószékben ült. És neki lett, meglett neki a baba.

²¹⁷ És most a kis hölgy aki itt ül. Most neki volt egy golyva operációja, és az lebénította őt. Nos, mi egyszerűen olyan sok efféle dolgot látunk megtörténni. Most, kis testvérnő, én tudom hogy te egy valódi keresztény vagy. Hogy miért engedte Isten hogy te ott üljél, én nem tudom. Azt hiszem hogy talán azért mert hogy neked van... Hit, te—te próbálsz hitre jutni, hogy kikerülj onnan, látod; de most figyelj ide, ne csupán próbáld azt, hanem egyszerűen birtokoljad most, látod, mi egyszerűen—mi egyszerűen ott leszünk. Ennyi az egész, el fog kezdődni éppen most, és mi meg fogunk gyógyulni. És ti emberek ott kint azokban a székekben, amely—vagy bármik vagytok, csak emlékezzetek hogy Krisztus jelen van.

²¹⁸ Most te azt mondod, “Van ott valaki, látod az én képmet hogy átjön?” Ó, igen.

²¹⁹ Még Jézus Krisztus Szavai is, amelyeket Ő szólt amikor itt volt a földön, azok is áthaladnak közvetlenül ezen a termen. Az


soha nem hal el. Hányan tudjátok hogy ez tudományosan az igazság? [A gyülekezet mondja, "Ámen."—Szerk.] Hát mi ez? Azután a Szellem fel fogja azt az Igét amely meg lett írva, és szemmelláthatóvá teszi Azt. Óh, dicsőség!

²²⁰ Ő itt van. Ő épp itt van most, az Úr. Mi csupán... Mi olyan sokat láttunk, Ő olyan sokat tett, amíg mi valahogy, tudjátok, egyszerűen valahogy megbotlunk benne. Ha felismernénk, nem csupán valamilyen titokzatos valami, valamilyen teológiai kifejezés; hanem a bizonyíték amelyet Ő megígért hogy meg fogja mutatni Magát ezekben a napokban, ímé Ő kifejezi ezt épp itt előttünk most. Milyen egy csodálatos dolog! Hát nem csodálatos? [A gyülekezet mondja, "Ámen."—Szerk.]

²²¹ Most higgyetek. Fogjátok hinni? Higgyed hogy nem fogsz meghalni. Te élni fogsz, és Istent fogod tisztelni. Te Istent fogod tisztelni. Meg lettél már kereszttelve? Te keresztény vagy, igaz? És te egy keresztény vagy. Hát, te az Isten tiszteletére akarsz élni. Akkor menj és élj, testvérem. A Jézus Krisztus Nevében, élj!

²²² És, testvérnő, te az Isten dicsőségéért akarsz járni, és gondot viselni a te gyermekedről; akkor járj, testvérnő, a Jézus Krisztus Nevében!

²²³ Ti, mindannyian, tegyétek ugyanezt, a Jézus Krisztus Nevében! Ne felejtsetek el itt, ezt a Nyugati Ho Motelt ma este, az Isten Jelenléte azonosítva van itt. Ő nem személyválogató. Ő csak azt akarja hogy higgyetek. Most hiszték Neki? [A gyülekezet mondja, "Ámen."—Szerk.] Ámen. Isten áldjon meg benneteket.

²²⁴ Hajtsuk meg most a fejünket. Nem tudom hogy kit választottak, az—az elbocsájtásra. Mushegian Testvér itt, gyere ide testvérem. Ő fog imában elbocsájtani. Isten áldjon meg benneteket. Isten áldjon meg benneteket. 

Az Isten Aki Gazdag Irgalomban, Vol. 3 No. 2
(The God Who Is Rich In Mercy, Vol. 19 No. 2)

Ez az Üzenet William Marrion Branham Testvértől, eredetileg kézbesített Angolban 1965. Január 19-én, Kedd este, a Westward Ho Hotel-ben, Phoenix-ban, Arizona-ban, U.S.A.-ban, le lett véve magnószalagról, és másolva csonkítatlanul Angolban. Ez a Magyar fordítás kiadva volt 1997-ben:

VOICE OF GOD RECORDINGS
 P.O. Box 950, Jeffersonville, Indiana 47131 U.S.A.

Copyright notice

All rights reserved. This book may be printed on a home printer for personal use or to be given out, free of charge, as a tool to spread the Gospel of Jesus Christ. This book cannot be sold, reproduced on a large scale, posted on a website, stored in a retrieval system, translated into other languages, or used for soliciting funds without the express written permission of Voice Of God Recordings®.

For more information or for other available material, please contact:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. Box 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org